



## Mobiltelefon



## Bedienungsanleitung

PowerTel M6000



## Hörgerätekompattibel

(HAC Hearing Aid Compatible to M4 / T4 Rating)

Das M6000 Mobiltelefon hat eine integrierte Induktionsspule und ist hörgerätekompattibel.

Für eine optimale Nutzung mit Ihrem Hörgerät müssen Sie dieses entsprechend einrichten. Lesen Sie dazu die Bedienungsanleitung des Hörgeräts.



Längeres Hören bei voller Hörerlautstärke kann Gehörschäden verursachen.

# Inhaltsverzeichnis

---

|    |                                        |     |
|----|----------------------------------------|-----|
| 1  | Kurzanleitung . . . . .                | 4   |
| 2  | Auf einen Blick . . . . .              | 16  |
| 3  | Funktionsweise . . . . .               | 20  |
| 4  | Einstieg . . . . .                     | 24  |
| 5  | Telefonbuch einrichten . . . . .       | 30  |
| 6  | Anrufe tätigen und annehmen . . . . .  | 35  |
| 7  | Anrufliste . . . . .                   | 39  |
| 8  | SMS . . . . .                          | 41  |
| 9  | Voicemail . . . . .                    | 47  |
| 10 | Weitere nützliche Funktionen . . . . . | 49  |
| 11 | Bluetooth . . . . .                    | 76  |
| 12 | Notruffunktion . . . . .               | 78  |
| 13 | Dienste . . . . .                      | 89  |
| 14 | Menüstruktur . . . . .                 | 90  |
| 15 | Fehlerbeseitigung . . . . .            | 104 |
| 16 | Technische Eigenschaften . . . . .     | 108 |
| 17 | Sicherheitshinweise . . . . .          | 112 |
| 18 | Pflegehinweise / Garantie . . . . .    | 117 |
| 19 | Stichwortverzeichnis . . . . .         | 119 |

## 1 Kurzanleitung

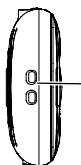


Wichtig: Bevor Sie beginnen, lesen Sie bitte die Sicherheitshinweise auf Seite 112.

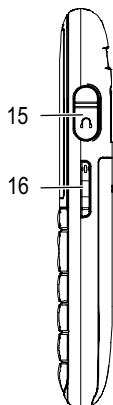
### Auf einen Blick

- 1 Hörmuschel
- 2 Display
- 3 Direktwahltasten / Softkeys
- 4 Ein-/Aus-Taste / Auflegen
- 5 Taste Auf / Ab
- 6 Raute-Taste
- 7 Mikrofon
- 8 Stern-Taste
- 9 Tastenfeld
- 10 Wähltaste
- 11 LED
- 12 Anbringung für Halteschlaufe (nicht enthalten)
- 13 Mini-USB-Ladebuchse
- 14 Ladkontakte
- 15 Headset-Buchse (Headset nicht enthalten)
- 16 Lautstärkeregler
- 17 Lautsprecher
- 18 Notrufschalter
- 19 Akkufachdeckel

# Kurzanleitung

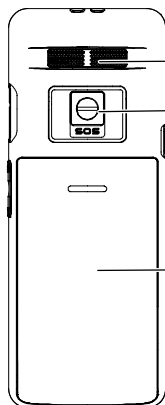


12



15

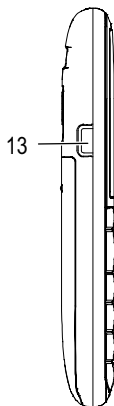
16



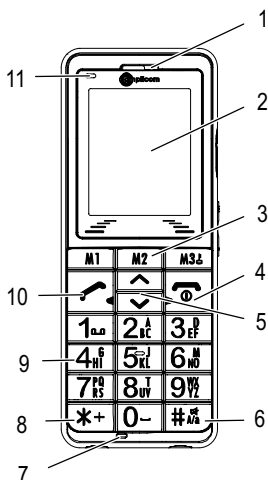
17

18

19



13



1

2

3

4

5

6

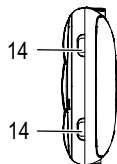
7

8

9

10

11



14

14

# Kurzanleitung

## Lieferumfang

Zum Lieferumfang gehören:

- |                    |                       |
|--------------------|-----------------------|
| 1 Mobiltelefon     | 1 Ladegerät           |
| 1 Li-Ionen-Akku    | 1 Bedienungsanleitung |
| 1 Tischladestation |                       |

## SIM-Karte und Batterie einsetzen



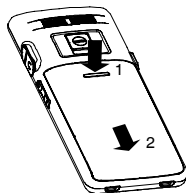
Verschlucken von Kleinteilen möglich!  
Die SIM-Karte kann entnommen werden.  
Kleinkinder könnten diese verschlucken.

Schalten Sie das Telefon aus.



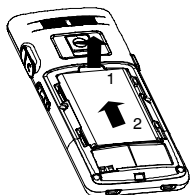
Achten Sie darauf, dass die SIM-Karte nicht verbogen oder zerkratzt wird. Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser, Schmutz oder elektrischen Ladungen.

Schieben Sie den Akkufachdeckel des Telefons mit leichtem Druck nach unten. Heben Sie den Akkufachdeckel ganz vom Telefon ab.



Ihre Rufnummer wird auf der SIM-Karte, nicht im Telefon gespeichert. Verwenden Sie die SIM-Karte aus einem vorherigen Telefon, behalten Sie daher auch Ihre Rufnummer.

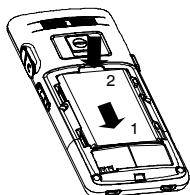
Falls ein Akku eingelegt ist, nehmen Sie den Akku heraus.



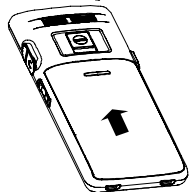
Schieben Sie die SIM-Karte, mit den goldenen Kontakten nach unten, passend in die vorgeprägte SIM-Kartenhalterung. Die SIM-Karte muss dabei unter der Metallschiene liegen.



Setzen Sie den Akku ein. Die goldenen Kontakte des Akkus zeigen dabei nach unten rechts. Drücken Sie leicht auf das obere Ende des Akkus, bis dieser einrastet.



Setzen Sie den Akkufachdeckel des Telefons wieder auf das Telefon. Schieben Sie den Akkufachdeckel nach oben, bis dieser einrastet.



# Kurzanleitung

## Akku aufladen



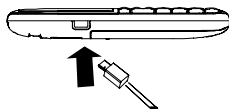
Stellen Sie vor dem Laden des Akkus sicher, dass der Akku korrekt eingelegt ist. Entfernen Sie den Akku nicht, während das Telefon geladen wird. Das Telefon kann dadurch beschädigt werden.



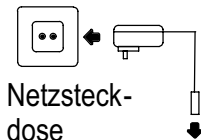
Laden Sie bei der ersten Inbetriebnahme den Akku für **mindestens** 4 Stunden. Einige Akkus erreichen erst nach mehreren vollständigen Lade-/Entladezyklen ihre volle Leistung.

### Laden über die Mini-USB-Ladebuchse

Stecken Sie das Ladegerät in die Mini-USB-Ladebuchse.



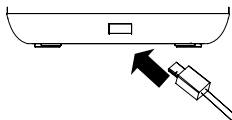
Schließen Sie das Ladegerät wie auf der Skizze abgebildet an. Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur das mitgelieferte Ladegerät.



Netzsteckdose

## Laden über die Tischladestation

Stecken Sie das Ladegerät in die Mini-USB-Ladebuchse der Ladestation. Stellen Sie das Telefon zum Laden in die Ladestation.



Die Anzeige schaltet sich während des Ladevorgangs ab. Dies ist normal und stellt keine Fehlfunktion dar.



Es kann einige Sekunden dauern, bis Ihr Telefon den Ladevorgang anzeigt. Sie können Ihr Telefon während des Ladevorgangs verwenden.

Bei ausgeschaltetem Telefon wechselt die Anzeige auf das Ladesymbol mit pumpender roter LED.



## Akkustandswarnung

Der aktuelle **Akkuladezustand** wird wie folgt im Display angezeigt:



Voll



Halb



Schwach



Leer

## Kurzanleitung

Bei niedriger Akkuladung erhalten Sie eine entsprechende Meldung auf dem Display.



Laden Sie den Akku auf.

Bei sehr geringer Akkuladung kann es sein, dass die Hintergrundbeleuchtung nicht funktioniert und einige Funktionen nicht verfügbar sind.



Laden Sie den Akku auf.

Wenn die Akkuladung unter den Mindeststand fällt, schaltet sich das Telefon automatisch aus.

## Mobiltelefon ein- und ausschalten

3 Sek.



Mobiltelefon einschalten

3 Sek.



Mobiltelefon ausschalten



Einige SIM-Karten fordern Sie zur Eingabe Ihrer PIN auf. Befolgen Sie die angezeigten Anweisungen. Weitere Hinweise zu PIN und PIN2 erhalten Sie auf Seite 62.

## Netzverfügbarkeit prüfen

Nicht alle Netze sind überall gleich gut erreichbar. Das Symbol  zeigt an, dass ein Signal und ein Netz verfügbar sind. Der Name des Netzes wird ebenfalls angezeigt.

## Sprache einstellen

Hinweise zum Einstellen der Sprache erhalten Sie auf Seite 53.

Es stehen die Sprachen Deutsch, Englisch, Französisch, Spanisch, Italienisch, Niederländisch, Portugiesisch, Schwedisch, Norwegisch, Dänisch, Finnisch und Türkisch zur Verfügung.

## Datum und Uhrzeit einstellen

Siehe Seite 51.

## Lautesten Klingelton einstellen

Siehe Seite 65.

**Sie können jetzt Anrufe tätigen und empfangen.**

## Anruf annehmen



Anruf annehmen

## Anruf abweisen



Anruf abweisen

## Gespräch beenden



Gespräch beenden

## Anrufen



Rufnummer eingeben

Löschen

Bei Falscheingabe letzte Ziffer löschen



Rufnummer wählen

# Kurzanleitung

## Erweiterte Einstellungen und Funktionen

Weitere Hinweise zu den Einstellungen und Funktionen Ihres Amplicom M6000 erhalten Sie in dieser Anleitung. Beispiele:

- Einrichten der Direktwahltasten  Seite 49.
- Rufnummern im Telefonbuch speichern  Seite 27.
- Index verwenden  Seite 119.



Bei Fragen wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline: Tel. 0180 5 001388 Kosten bei Drucklegung: 14 ct/Min. aus dem dt. Festnetz; maximal 42 ct/Min. aus den Mobilfunknetzen.

## Fragen und Antworten



Das M6000 wird zumeist ohne SIM-Karte geliefert. Die nachfolgenden **“Fragen und Antworten”** (**F & A**) enthalten praktische Hinweise.

**F** - Warum wurde das Mobiltelefon ohne SIM-Karte geliefert?

**A** - Viele Nutzer besitzen bereits ein Mobiltelefon und möchten ihre SIM-Karte im neuen Telefon weiter benutzen. Der Vorteil ist, dass die alte Rufnummer weiterhin gültig bleibt. Handelt es sich bei der alten Karte um eine Prepaid-SIM, bleibt außerdem das Guthaben auf der Karte erhalten.

**F** - Wo bekomme ich eine SIM-Karte?

## Kurzanleitung

**A** - SIM-Karten sind in jedem Telefonladen in der Fußgängerzone erhältlich. Auch größere Supermärkte bieten Telefondienste und daher auch SIM-Karten an. Bei der Auswahl der SIM-Karte bzw. des Anbieters sollte jedoch auf hinreichende Netzabdeckung geachtet werden, sonst erhalten Sie besonders in sehr abgelegenen Gebieten womöglich kein Netz.

**F** - Warum hat das Mobiltelefon von Amplicom keine eigene Rufnummer?

**A** - Die Rufnummer erhalten Sie von Ihrem Netzbetreiber. Sie wird auf der SIM-Karte gespeichert.

**F** - Kann ich die SIM-Karte aus meinem alten Telefon weiter benutzen?

**A** - Ja, die SIM-Karte ist übertragbar. Sie darf allerdings nicht älter als drei Jahre sein. Einige ältere SIM-Karten gehören noch einer früheren Kartengeneration an und sind daher mit dem Amplicom nicht kompatibel.

**F** - Kann ich SIM-Karten beliebiger Mobilfunkanbieter benutzen?

**A** - Ja. Das Mobiltelefon von Amplicom ist ein so genanntes 'offenes' SIM-Kartentelefon, d. h., es ist nicht auf einen bestimmten Netzbetreiber oder Mobilfunkanbieter festgelegt.

## Kurzanleitung

---

**F** - Wie zahle ich meine Gebühren?

**A** - Es gibt zwei Hauptarten, wie Sie sich bei einem Netzbetreiber oder Mobilfunkanbieter anmelden können. Die eine ist die Vertragsbindung - hierbei gehen Sie einen Vertrag über eine vereinbarte Laufzeit von mehreren Monaten / Jahren ein und zahlen die monatlichen Vertragsgebühren. Das ist besonders für Anwender interessant, die ihr Mobiltelefon zum Beispiel für die Arbeit nutzen. Die andere ist das Pre-paid-Handy, manchmal auch als Pay-As-You-Go (PAYG) bezeichnet. Hierbei laden Sie die Karte mit einem Erst- und nach Bedarf mit Folgeguthaben auf. Das Nachladen ist denkbar einfach direkt über das Telefon, Online, in vielen Geschäften oder auch an Ladestationen (z. B. Geldautomaten) zu erledigen. Prepaid-Handys eignen sich besonders für Anwender, die weniger häufig telefonieren.

**F** - Wie erfahre ich meinen Guthaben-/Rechnungsstand?

**A** - Die Netzbetreiber liefern ihre SIM-Karten normalerweise mit Informationsmaterial aus. Hier finden Sie auch eine kurze Rufnummer, über die Sie ihren Kontostand abrufen können. Jeder Mobilfunkanbieter hat eine eigene Zugangsnummer. Prüfen Sie deshalb die für Ihren Netzbetreiber gültigen Angaben. Geben Sie die Nummer ein und betätigen Sie die Sprech taste. Der Kontostand wird dann angesagt.

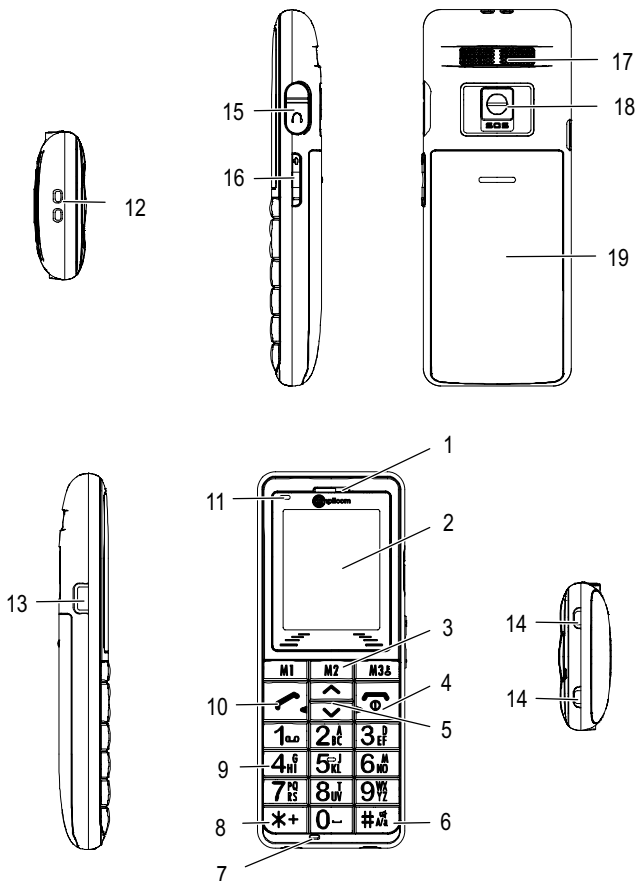
## **Notizen**

## 2 Auf einen Blick

### Bedienelemente

- 1 Hörmuschel
- 2 Display
- 3 Direktwahltasten / Softkeys
- 4 Ein-/Aus-Taste / Auflegen
- 5 Taste Auf / Ab
- 6 Raute-Taste
- 7 Mikrofon
- 8 Stern-Taste
- 9 Tastenfeld
- 10 Wähltaste
- 11 LED
- 12 Anbringung für Halteschlaufe (nicht enthalten)
- 13 Mini-USB-Ladebuchse
- 14 Ladkontakte
- 15 Headset-Buchse (Headset nicht enthalten)
- 16 Lautstärkeregler
- 17 Lautsprecher
- 18 Notrufschalter
- 19 Akkufachdeckel

Die Tasten Ihres Telefons werden in dieser Bedienungsanleitung nachfolgend mit vereinheitlichten Symbolen dargestellt. Leichte Abweichungen der Tastensymbole Ihres Telefons gegenüber den hier verwendeten Symbolen sind daher möglich.



# Auf einen Blick

## Symbole und Texte im Display des Mobilteils

| Symbol                                                                            | Beschreibung                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|
|  | Anzeige der Akkukapazität.<br>Durchlaufende Segmente, der Akku wird geladen. |
|  | Signalstärke der Funkverbindung                                              |
|  | Alarm eingeschaltet                                                          |
|  | Die Tastensperre ist aktiviert<br>☞ Seite 37                                 |
|  | Es wird ein Roaming <sup>1</sup> -Gespräch geführt                           |
|  | Ein Headset ist angeschlossen                                                |
|  | Es sind neue Anrufe in der Anrufliste<br>☞ Seite 39                          |
|  | Das Mikrofon ist stummgeschaltet<br>☞ Seite 37                               |
|  | Anrufweiterleitung eingeschaltet                                             |

<sup>1</sup> Die Gebühren für Roaming-Gespräche und SMS sind von Land zu Land sehr verschieden. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber.

## Auf einen Blick

|                                                                                   |                                                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Sie haben eine neue <b>SMS</b> <sup>1</sup><br>☞ Seite 41                                              |
|  | SMS-Speicher voll ☞ Seite 46                                                                           |
|  | Nur Rufton ist aktiviert                                                                               |
|  | Nur Vibrationsalarm ist aktiviert /<br>Stummschaltung ist aktiviert                                    |
|  | Vibrationsalarm und Rufton sind akti-<br>viert oder erst Vibrationsalarm, dann<br>Rufton ist aktiviert |
|  | Bluetooth <sup>® 2</sup> eingeschaltet                                                                 |
|  | Die Lautstärke ist hoch eingestellt.<br>Vorsicht bei Verwendung des Tele-<br>fons.                     |
|  | "Sturznotruf" ist aktiviert ☞ Seite 82                                                                 |

<sup>1</sup> **SMS: Short Message Service** = Dienst für das Versenden von Kurznachrichten.

<sup>2</sup> Bluetooth<sup>®</sup>: Industriestandard für die Funkvernetzung von Geräten über kurze Distanz.

# Funktionsweise

---

## 3 Funktionsweise

---

1 Hörmuschel      Hier hören Sie Ihren Gesprächspartner, sofern Sie kein Headset oder keine Freisprecheinrichtung installiert und aktiviert haben und das Gerät sich nicht im Freisprechmodus befindet.

---

2 Display      Die Anzeigen im Display führen Sie durch die Menüstruktur und helfen Ihnen bei der Bedienung des Geräts

---

3    Direktwahltasten / Softkeys  
Mit den Direktwahltasten können dort gespeicherte Rufnummern durch Drücken und Halten der Taste direkt gewählt werden.  
  sind zusätzlich auch Softkeys. Die Softkeys sind in den verschiedenen Menüs mit unterschiedlichen Funktionen belegt. Die aktuelle Funktion wird immer in dem darüber liegenden Text im Display

# Funktionsweise

angezeigt.

 = Tastensperre

|    |                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                           |
|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4  |                                                                                       | An-/Aus-Taste, Auflegen-Taste | Telefon ein- oder ausschalten<br>Aktuellen Vorgang abbrechen<br>Gespräch beenden oder<br>abweisen<br>Nach rechts blättern |
| 5  | <br> | Taste Aufwärts / Abwärts      | In den Menüs navigieren                                                                                                   |
| 6  |                                                                                                                                                                        | Raute-Taste                   | Rufeinstellung Lautlos<br>aktivieren/deaktivieren,<br>Groß- und Kleinschreibung,<br>Tastensperre                          |
| 7  |                                                                                                                                                                        | Mikrofon                      | Ist beim Telefonieren aktiv                                                                                               |
| 8  |                                                                                                                                                                        | Stern-Taste                   | Sonderzeichen erstellen                                                                                                   |
| 9  | <br> | Tastenfeld                    | Rufnummern und Namen<br>eingeben oder SMS<br>verfassen.                                                                   |
| 10 |                                                                                       | Wähltaste                     | Anruf annehmen oder<br>Nummer wählen<br>Anrufliste anzeigen<br>Nach links blättern                                        |
| 11 |                                                                                                                                                                        | LED                           | Zeigt den Betriebszustand<br>des Telefons an. Die LED<br>leuchtet während des Ladens                                      |

# Funktionsweise

---

- dauerhaft und blinkt zur Warnung, wenn kein Signal empfangen oder kein Netz gefunden wird.
- 
- 12 Befestigungsöse      Befestigung für Halteschlaufe (nicht enthalten)
- 
- 13 Mini-USB-Ladebuchse      USB-Ladegerät anschließen
- 
- 14 Ladekontakte      Hierüber wird das Telefon in der Ladestation geladen.
- 
- 15  Headset-Buchse (Headset nicht enthalten)      Headset anschließen.  
Die Hörmuschel, der Lautsprecher und das Mikrofon werden deaktiviert.  
Sie hören und sprechen nur noch über das Headset.
- 
- 16   Lautstärkeregelung      Wiedergabelautstärke regeln
- 
- 17 Lautsprecher      Hier hören Sie Ihren Gesprächspartner, wenn sich das Gerät im Freisprechmodus befindet.
- 
- 18  Notrufschalter      Notruf (SOS) aktivieren
- 
- 19 Akkufachdeckel      Abdeckung des Akkufachs.

## Sonderfunktionstasten

Modus

Halten

Stand-by

Klingelton Aus / An -  
Stummschaltung

Halten

Die Verbindung zu Ihrer Mailbox wird hergestellt und Sie können Nachrichten abhören Seite 47.

# Einstieg

## 4 Einstieg

In diesem Kapitel finden Sie grundlegende Informationen zur Handhabung der Bedienungsanleitung und des Telefons.

### Darstellungsweise in der Bedienungsanleitung

| Darstellung | Beschreibung                         |
|-------------|--------------------------------------|
|             | Abgebildete Taste kurz drücken       |
| 2 Sek.      | Abgebildete Taste 2 Sekunden drücken |
| Halten      | Abgebildete Taste halten             |
|             | Ziffern oder Buchstaben eingeben     |
|             | Telefon klingelt                     |
|             | Telefon aus der Ladestation nehmen   |
|             | Telefon in die Ladestation stellen   |
| Optionen    | Darstellung von Displaytexten        |
| z. B.       | Darstellung von Displaysymbolen      |
|             | Softkey-Taste drücken  Seite 25      |

## Bereitschaftsmodus

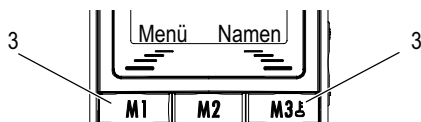
Alle Beschreibungen in dieser Bedienungsanleitung gehen davon aus, dass sich das Telefon im Bereitschaftsmodus befindet. Den Bereitschaftsmodus erreichen Sie, indem Sie die Taste  ggf. mehrfach drücken. Eventuell müssen Sie die Tastensperre deaktivieren.

## Energiesparmodus

Nach einiger Zeit im Stand-by-Modus wechselt das Telefon in den Energiesparmodus. Das Display ist nun nicht mehr beleuchtet. Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Stand-by-Modus zu aktivieren.

## Softkeys

Die Softkeys  (3) und  (3) sind in den verschiedenen Menüs mit unterschiedlichen Funktionen belegt. Sie sind in dieser Bedienungsanleitung immer nach den darüber liegenden Texten im Display benannt.



| Taste                                                                               | Im Stand-by-Modus                                | Im Menü              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------|
|  | - Hauptmenü öffnen                               | - diverse Funktionen |
|  | - Telefonbuch öffnen<br>- Tastensperre einleiten | - diverse Funktionen |

# Einstieg

## Navigation im Menü

Alle Funktionen sind über unterschiedliche Menüs zu erreichen. Den Weg zur gewünschten Funktion entnehmen Sie der Menüstruktur  Seite 90.

|                                                                                                                                                                                 |                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Menü</b> (  )                                                                               | Hauptmenü öffnen                                                                   |
|  /            | Gewünschtes Untermenü auswählen                                                    |
| <b>OK</b> (  )                                                                                 | Untermenü öffnen                                                                   |
|  /            | Gewünschte Funktion auswählen                                                      |
| <b>OK</b>                                                                                                                                                                       | Funktion öffnen                                                                    |
|  /  <b>OK</b> | Gewünschte Einstellung auswählen                                                   |
|                                                                                                | Über Tastenfeld Ziffern oder Buchstaben eingeben                                   |
|  (Softkey)                                                                                     | Eingaben bestätigen                                                                |
|  (Softkey)                                                                                     | Eine Ebene zurück                                                                  |
|                                                                                                | Programmier- und Speichervorgänge abbrechen und in den Stand-by-Modus zurückkehren |

## Telefonbucheinträge erstellen - Beispiel

Wie Sie in den Menüs navigieren und Einstellungen vornehmen, ist hier anhand des Beispiels **Telefonbucheinträge erstellen** erklärt. Verfahren Sie bei allen Einstellungen wie in diesem Beispiel.

|                                                                                                                                                                       |                          |                                                                                   |                                      |                                                     |                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                  | Hauptmenü öffnen         |                                                                                   |                                      |                                                     |                                      |
|  /  | Telefonbuchliste         | OK                                                                                | Telefonbuch auswählen und bestätigen |                                                     |                                      |
|  /  | Neuen Kontakt hinzufügen | OK                                                                                | Untermenü auswählen und bestätigen   |                                                     |                                      |
|  /  | Zu SIM                   | oder                                                                              | Zum Telefon                          | OK                                                  | Speicherort auswählen und bestätigen |
| Name                                                                                                                                                                  | OK                       |  | OK                                   | Eingabemodus öffnen, Namen eingeben und bestätigen  |                                      |
|  /  | Nummer                   |  | OK                                   | Eingabemodus öffnen, Nummer eingeben und bestätigen |                                      |
| Speichern?                                                                                                                                                            | Ja                       | oder                                                                              | Nein                                 | Eintrag speichern oder verwerfen                    |                                      |

# Einstieg

## Text und Zahlen eingeben

Zur Eingabe von Text sind die Zifferntasten mit Buchstaben beschriftet.

Ihr Telefon bietet verschiedene Methoden, um Texteingaben durchzuführen. Diese werden beim Erstellen oder Bearbeiten von Kontakten im Telefonbuch, bei der Namenssuche im Telefonbuch und beim Verfassen von SMS-Mitteilungen angewandt.



Es steht nicht immer jede Methode in jeder Anwendung zur Verfügung.

## Text eingeben

### Multitap

Um Text im Multitap-Modus einzugeben, muss die Taste mit der entsprechenden Buchstaben-/Zeichengruppe gedrückt werden. Wird das erste Zeichen der Gruppe benötigt, wird die Taste einmal gedrückt. Wird das zweite Zeichen benötigt, wird die Taste zweimal gedrückt usw.



Um einen weiteren Buchstaben einzugeben, der sich auf derselben Taste befindet, geben Sie zunächst den ersten Buchstaben wie gewohnt ein. Warten Sie ca. 2 Sek. und geben Sie dann den nächsten Buchstaben ein.

# Einstieg

|     |                          |
|-----|--------------------------|
| ABC | Großbuchstaben Multitap  |
| abc | Kleinbuchstaben Multitap |
| 123 | Ziffern                  |



Um zwischen Text- und Zifferneingabe zu wechseln, drücken Sie die Taste

## Interpunktion und Sonderzeichen

Drücken Sie während der Texteingabe die Taste . Interpunktion und Sonderzeichen werden angezeigt. Wählen Sie mit den Tasten / das gewünschte Zeichen aus und übernehmen Sie es mit dem Softkey **OK**. Um ein Leerzeichen einzufügen, drücken Sie die Taste .

## 5 Telefonbuch einrichten

Im Telefonbuch des Telefons können Sie bis zu 500 Einträge speichern.

- Geben Sie bei allen Rufnummern immer die Vorwahl mit ein.
- Ist die Speicherkapazität erschöpft, zeigt das Display beim nächsten Speichern eine entsprechende Meldung. Für neue Einträge müssen Sie erst alte Einträge löschen.
- Die Telefonbucheinträge sind alphabetisch geordnet. Um direkt zum gewünschten Telefonbucheintrag zu springen, drücken Sie den entsprechenden Anfangsbuchstaben. Um in den Einträgen manuell zu suchen, nutzen Sie die Tasten  / .



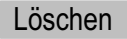
Die Anzahl der Einträge, die Sie auf Ihrer SIM-Karte speichern können, erfahren Sie von Ihrem Provider.

# Telefonbucheinrichten

## Namen eingeben

Zur Eingabe von Namen sind die Zifferntasten mit Buchstaben beschriftet. Zur Eingabe von Buchstaben ist die zugehörige Taste entsprechend oft zu drücken.

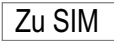
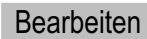
Informationen zu Eingabemethoden  Seite 28.

|                                                                                                                                                                       |                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
|                                                                                      | Leerzeichen eingeben                        |
|                                                                                      | Löschen                                     |
|  /  | Einfügemarke nach links oder rechts bewegen |

## Telefonbucheinträge erstellen

Siehe Seite 27.

## Speichern im Stand-by-Modus

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Telefonnummer eingeben                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Menü öffnen                                        |
|  /   oder   | Speicherort auswählen und bestätigen               |
|                                                                                                                                                                            | Eingabemodus öffnen, Namen eingeben und bestätigen |

# Telefonbuch einrichten

---

 /  Nummer  OK

Eingabemodus öffnen,  
Nummer bearbeiten und  
bestätigen

---

Speichern? Ja oder Nein

Eintrag speichern oder  
verwerfen

---

## Telefonbucheinträge ändern, bearbeiten oder löschen

---

Namen Telefonbuch öffnen

Suchen Sie den gewünschten Eintrag, wie am Anfang dieses Kapitels beschrieben.

---

OK Menü öffnen

---

Sie können hier folgende Funktionen ausführen:

Anrufen Eintrag anrufen

Ansicht Eintrag anzeigen

Bearbeiten Eintrag bearbeiten

Löschen Eintrag löschen

Kopieren Eintrag kopieren  
(SIM ↔ Telefon)

Verschieben Eintrag verschieben  
(SIM ↔ Telefon)

Führen Sie die Funktionen aus und bestätigen diese abschließend.

# Telefonbucheinrichten

Alle Einträge bearbeiten oder löschen

|                                                                                                                                                                       |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Menü                                                                                                                                                                  | Hauptmenü öffnen    |
| <hr/>                                                                                                                                                                 |                     |
|  /  | Telefonbuchliste OK |
| Telefonbuch auswählen und bestätigen                                                                                                                                  |                     |

Sie können hier weitere Funktionen ausführen:

|                |                                              |
|----------------|----------------------------------------------|
| Alles kopieren | Alle Einträge kopieren<br>(SIM oder Telefon) |
| Alles löschen  | Alle Einträge löschen<br>(SIM oder Telefon)  |

Führen Sie die Funktionen aus und bestätigen diese abschließend.

## Einstellungen

|                                                                                                                                                                       |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Menü                                                                                                                                                                  | Hauptmenü öffnen    |
| <hr/>                                                                                                                                                                 |                     |
|  /  | Telefonbuchliste OK |
| Telefonbuch auswählen und bestätigen                                                                                                                                  |                     |

|                                                                                                                                                                       |                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
|  /  | Telefonbuch-Einstellungen OK |
| Menü auswählen und bestätigen                                                                                                                                         |                              |

Sie können hier folgende Funktionen ausführen

|                     |                                              |
|---------------------|----------------------------------------------|
| Zusätzliche Nummern | Zusätzliche Nummern<br>ansehen (z. B. eigene |
|---------------------|----------------------------------------------|

# Telefonbucheinrichten

---

Speicherstatus

Rufnummer)

Der Status des SIM- und Telefonspeichers wird angezeigt

Bevorzugtes Speichermedium

Wählen Sie das gewünschte Speichermedium (SIM oder Telefon)

# Anrufe tätigen und annehmen

## 6 Anrufe tätigen und annehmen

### Anruf annehmen



Anruf annehmen

### Anruf abweisen



Anruf abweisen

### Gespräch beenden



Gespräch beenden

### Anrufen



Rufnummer eingeben

Löschen

Bei Falscheingabe letzte Ziffer löschen



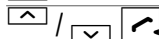
Rufnummer wählen

### Anrufliste

Ihr Telefon speichert die zuletzt gewählten Rufnummern (**Wahlwiederholung**), die eingegangenen **Anrufe** und die **entgangenen Rufnummern** in einer Anrufliste.



Anrufliste öffnen



Eintrag auswählen und Verbindung herstellen

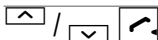
### Rufnummern aus dem Telefonbuch wählen

Sie müssen Rufnummern im Telefonbuch gespeichert haben 📖 Seite 27.

# Anrufe tätigen und annehmen

Namen

Telefonbuch öffnen



Eintrag auswählen und  
Verbindung herstellen

## Direktwahltasten

Sie müssen Rufnummern als Direktwahlnummer gespeichert haben Seite 49.

3 Sek. **M1**, **M2** oder **M3**

Jeweilige Taste drücken

## Einstellen der Hörerlautstärke

Sie können während eines Gesprächs die Lautstärke anpassen.



Gewünschte Lautstärke  
auswählen



Längeres Hören bei voller Hörerlautstärke kann  
Gehörschäden verursachen.

## Anzeige der Gesprächsdauer

Während eines Gesprächs wird die Gesprächsdauer  
in Stunden, Minuten und Sekunden angezeigt.

## Freisprechen

Nutzen Sie diese Funktion, um den Gesprächspartner über den Lautsprecher zu hören.

Freispr.

Freisprechen einschalten

Freispr. Aus

Freisprechen ausschalten

# Anrufe tätigen und annehmen

## Mikrofon im Mobilteil stummschalten

Sie können während eines Telefongesprächs das Mikrofon des Mobilteils aus- und einschalten.

|                                                                                                                                                                               |                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| Optionen                                                                                                                                                                      | Menü öffnen                             |
|  /  Lautlos |                                         |
| Ein                                                                                                                                                                           | Mikrofon ausschalten<br>(stummschalten) |
| Aus                                                                                                                                                                           | Mikrofon einschalten                    |

## Tastensperre

Die Tastensperre soll verhindern, dass versehentlich Funktionen ausgelöst werden.

|                                                                                                                                                                            |                 |                      |                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------------------|--------------------------|
| M3 <sup>off</sup>                                                                                                                                                          | und dann sofort | # <sup>off</sup> A/3 | Tastensperre einschalten |
|  Bei eingeschalteter Tastensperre können eingehende Anrufe wie gewohnt angenommen werden. |                 |                      |                          |
| M3 <sup>off</sup>                                                                                                                                                          | und dann sofort | # <sup>off</sup> A/3 | Tastensperre ausschalten |

## Klingelton ein-/ausschalten

Sie können den Klingelton ausschalten - es erfolgt dann nur der Vibrationsalarm.

|                                                                                                                                                     |                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 3 Sek. # <sup>off</sup> A/3                                                                                                                         | Klingelton ausschalten |
| 3 Sek. # <sup>off</sup> A/3                                                                                                                         | Klingelton einschalten |
| Bei ausgeschaltetem Klingelton erscheint das Symbol  im Display. |                        |

# Anrufe tätigen und annehmen

## Während eines Gesprächs

Optionen

Menü "Optionen" öffnen

Auf dieser Ebene erreichen Sie die Funktionen, die Sie während eines Gesprächs ausführen können:

Halten

 /  Einzelnen Anruf halten 

Aktuelles Gespräch halten



Wenn ein Gespräch gehalten wird, ändert sich dieser Menüpunkt in "Anruf fortsetzen".

Um das gehaltene Gespräch wieder aufzunehmen

 /  Anruf fortsetzen 

Gespräch fortführen

Neuer Anruf

 /  Neuer Anruf 

Funktion auswählen



Telefonnummer eingeben und anrufen



Das erste Gespräch wird gehalten.

Telefonbuch

 /  Telefonbuch 

Telefonbuch öffnen

Mikrofon stummschalten

 /  Lautlos 

## 7 Anrufliste

Ihnen steht eine Anrufliste zur Verfügung.  
Ihr Telefon speichert die zuletzt gewählten, angenommenen und entgangenen Rufnummern.



Wenn eine Rufnummer mit einem Eintrag in Ihrem Telefonbuch übereinstimmt, so wird der dazugehörige Name angezeigt.

Angezeigte Symbole für

gewählte Anrufe

angenommene Anrufe

entgangene Anrufe

Aus der Anrufliste heraus anrufen



Anrufliste öffnen



/



Eintrag auswählen und anrufen

# Anrufliste

---

Details anzeigen

Anrufliste öffnen

---

 /  **OK**

Eintrag auswählen und  
Details aufrufen

---

**Optionen**

Menü öffnen

---

Sie können hier folgende Funktionen ausführen:

**Löschen**

Eintrag löschen

**Im Telefonbuch speichern**

Eintrag speichern  
(SIM oder Telefon)

**Anrufen**

Eintrag anrufen

**Textnachricht senden**

Eintrag eine Kurzmitteilung  
senden

Führen Sie die Funktionen aus und bestätigen diese abschließend.

## 8 SMS



Es werden eventuell nicht alle angebotenen Funktionen von jedem Netz unterstützt. Wenden Sie sich für detaillierte Informationen an Ihren Mobilfunk-Serviceprovider vor Ort.

### SMS-Einstellungen



Die Verteilung von Textnachrichten erfolgt über ein Service-Center. Wenn Sie SMS-Textnachrichten versenden und empfangen möchten, müssen Sie eine Service-Center-Nummer in Ihr Telefon einprogrammieren. In der Regel hat Ihr Serviceprovider diese Einrichtung bereits vorgenommen.

Navigieren Sie zum Menü "SMS-Einstellungen".

Menü

Hauptmenü öffnen



Mitteilungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



SMS-Einstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen

# SMS

## Profileinstellungen

Navigieren Sie zum Menü "SMS-Einstellungen".

 /  Profileinstellungen 

Menü auswählen und  
bestätigen

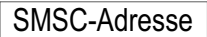
 /  Profil 1 oder Profil 2 

Profil auswählen und  
bestätigen

Sie können hier folgende Funktionen ausführen:



Profilname bearbeiten



SMS-Service-Center-Nummer  
bearbeiten



Gültigkeitsdauer festlegen

Hier können Sie festlegen, wie lange versucht werden soll, eine gesendete Nachricht zuzustellen.



Mitteilungstyp einstellen

Führen Sie die Funktionen aus und bestätigen diese abschließend.

## Allgemeine Einstellungen

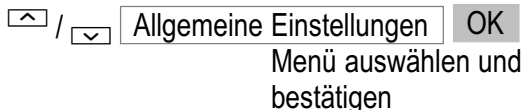
### Sendebericht

Wählen Sie “Sendebericht - Ein“, um bei Empfang einer SMS einen entsprechenden Hinweis zu erhalten.

### Antwortpfad

Wählen Sie “Antwortpfad - Ein“, um beim Senden einer SMS den Antwortpfad Ihres Providers mit zu senden. Details hierzu erfahren Sie bei Ihrem Provider.

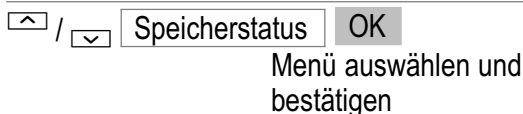
Navigieren Sie zum Menü “SMS-Einstellungen”.



|              |                       |
|--------------|-----------------------|
| Sendebericht | Ein- oder ausschalten |
| Antwortpfad  | Ein- oder ausschalten |

## Speicherstatus

Navigieren Sie zum Menü “SMS-Einstellungen”.



Die belegten und freien Speicherplätze für das Telefon und die SIM-Karte werden angezeigt.

## SMS erstellen



Eine Mitteilung kann bis zu 457 Zeichen, einschließlich Leerzeichen enthalten. Eine Standardmitteilung beinhaltet 160 Zeichen. Bei Verwendung von mehr als 160 Zeichen können zusätzliche Kosten entstehen.

Menü

Hauptmenü öffnen



Mitteilungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



Mitteilung schreiben

OK

Menü auswählen und bestätigen



Verfassen Sie Ihren Text.



Informationen zu Eingabemethoden

Seite 28.

Optionen

Menü öffnen

Vorlagen einfügen

OK

Fertig

OK

Sie können hier verschiedene Funktionen ausführen

Nur senden

OK



oder Suchen

Nummer eingeben oder aus dem Telefonbuch auswählen.

Speichern und senden

OK

Nummer eingeben oder aus dem Telefonbuch auswählen. Die SMS wird im Ordner "Postausgang" gespeichert und an die gewählte Rufnummer gesendet.

Speichern

OK

Die SMS wird im Ordner "Postausgang" gespeichert.

Senden an viele

OK

Es können mehrere Empfänger aus dem Telefonbuch ausgewählt werden.

Führen Sie die Funktionen aus und bestätigen diese abschließend.

## Gesendete und empfangene SMS



Eingehende SMS werden durch einen von Ihnen eingestellten Klingelton signalisiert. Auf dem Display wird eine Meldung angezeigt. Softkey "Lesen" drücken, um die Nachricht anzuzeigen.

Empfangene SMS werden im Ordner "Posteingang" gespeichert. Gesendete SMS werden wie die Entwürfe im Ordner "Postausgang" gespeichert.

# SMS

## Gespeicherte SMS bearbeiten

|                                                                                                                                                                                                    |                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                                               | Hauptmenü öffnen                                  |
|  /  Mitteilungen OK              | Menü auswählen und bestätigen                     |
|  /  Posteingang / Postausgang OK | Menü auswählen und bestätigen                     |
|  /  OK                           | SMS auswählen und bestätigen                      |
| Optionen                                                                                                                                                                                           | Menü öffnen                                       |
| Sie können hier folgende Funktionen ausführen:                                                                                                                                                     |                                                   |
| Antworten                                                                                                                                                                                          | Nummer, von der die SMS gesendet wurde, antworten |
| Löschen                                                                                                                                                                                            | SMS löschen                                       |
| Weiterleiten                                                                                                                                                                                       | SMS an eine andere Nummer weiterleiten            |
| Zum Telefon kopieren / Zu SIM kopieren                                                                                                                                                             | SMS kopieren                                      |
| Zum Telefon verschieben / Zu SIM verschieben                                                                                                                                                       | SMS verschieben                                   |
| Nummer verwenden                                                                                                                                                                                   | Nummer, von der die SMS gesendet wurde, verwenden |

## 9 Voicemail



Es werden eventuell nicht alle angebotenen Funktionen von jedem Provider unterstützt. Wenden Sie sich für detaillierte Informationen an Ihren Mobilfunk-Serviceprovider vor Ort. Eventuell handelt es sich hierbei um kostenpflichtige Dienste.

Um "Voicemail"<sup>1</sup> nutzen zu können, müssen Sie eine entsprechende Rufnummer in Ihr Telefon einprogrammieren. In der Regel hat Ihr Serviceprovider diese Einrichtung bereits vorgenommen.

### Einrichten von Voicemail

|                                                                                                                                                       |                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                  | Hauptmenü öffnen                                        |
| <input type="button" value="^"/> / <input type="button" value="v"/> <input type="text" value="Mitteilungen"/> <input type="button" value="OK"/>       | Menü auswählen und bestätigen                           |
| <input type="button" value="^"/> / <input type="button" value="v"/> <input type="text" value="Voicemail-Server"/> <input type="button" value="OK"/>   | Menü auswählen und bestätigen                           |
| <input type="button" value="^"/> / <input type="button" value="v"/> <input type="text" value="&lt;Leer&gt;"/> <input type="button" value="Optionen"/> | Voicemail-Server auswählen und das Menü Optionen öffnen |

<sup>1</sup> Voicemail, auch Mailbox genannt  
(Anrufbeantworter im Mobilfunknetz)

# Voicemail

---

 /  Bearbeiten 

Menü auswählen und  
Bearbeitung einleiten

---

 /  Name Bearbeiten  Fertig

Eingabemodus öffnen, Namen  
eingeben und bestätigen

---

 /  Nummer  OK

Eingabemodus öffnen,  
Nummer bearbeiten und  
bestätigen

---

Speichern? ,  oder 

Änderungen bestätigen oder  
verwerfen

---

Sie können im Menü “Voicemail-Server” auch diese  
Funktion ausführen.

---

Voicemail anrufen 

Die Voicemail Nummer wird  
gewählt.

---

## Abhören der Voicemail

Navigieren Sie, wie zuvor beschrieben, zum Menü-  
punkt “Voicemail anrufen” und drücken den Softkey

 oder

---

halten 

Die Verbindung zu “Voicemail” wird hergestellt und  
Sie können Nachrichten abhören.

### 10 Weitere nützliche Funktionen

#### Direktwahltasten

Auf den Direktwahltasten **M1**, **M2** oder **M3** können Rufnummern gespeichert werden, die durch Gedrückthalten der entsprechenden Taste direkt gewählt werden  Seite 36.



Jede Nummer, die Sie als Direktwahlnummer nutzen wollen, muss im Telefonbuch gespeichert sein.

So speichern Sie Rufnummern auf eine Direktwahltaste:

|                                                                                                                                                                       |                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                  | Hauptmenü öffnen                         |
|  /  | Telefonbuchliste OK                      |
|                                                                                                                                                                       | Menü auswählen und bestätigen            |
|  /  | M1/M2/M3 einstellen OK                   |
|                                                                                                                                                                       | Menü auswählen und bestätigen            |
|  /  | <input type="text"/> Bearbeiten          |
|                                                                                                                                                                       | Direktwahltaste auswählen und bestätigen |

## Weitere nützliche Funktionen

Wählen Sie

Ansicht

um die Nummer anzuzeigen

Ändern

um einen Eintrag aus dem Telefonbuch zu wählen

Löschen

um eine gespeicherte Nummer zu löschen

Führen Sie die Funktionen aus und bestätigen diese abschließend.

## Kurzwahl

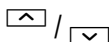
Sie können den Tasten  bis  Rufnummern zuweisen. Halten Sie die jeweilige Taste dann länger als 3 Sekunden gedrückt, wird die zugewiesene Rufnummer gewählt.



Jede Nummer, die Sie als Kurzwahlnummer nutzen wollen, muss im Telefonbuch gespeichert sein.

Menü

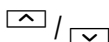
Hauptmenü öffnen



Telefonbuchliste

OK

Menü auswählen und bestätigen



Kurzwahl

OK

Menü auswählen und bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

 /  **Status** **Ein**  
Kurzwahl aktivieren

 /  **Nummer einstellen** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

 /   **Hinzufügen**  
Gewünschte Taste auswählen und bestätigen

 /   **OK**  
Eintrag auswählen und bestätigen

## Datum und Uhrzeit

In diesem Menü können Sie Datum und Uhrzeit einstellen und anpassen.

So erreichen Sie das Menü:

**Menü** Hauptmenü öffnen

 /  **Einstellungen** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

 /  **Telefoneinstellungen** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

 /  **Uhrzeit und Datum** **OK**

Menü auswählen und bestätigen

 /  **Uhrzeit/Datum einstellen** **OK**

Menü auswählen und bestätigen

**SS:MM**  

Zeit im Format  
Stunden:Minuten eingeben  
und zu Datum springen

**TT/MM/JJJJ**  **OK**

Tag:Monat:Jahr eingeben und bestätigen

 /  **Format einstellen** **OK**

Menü auswählen und bestätigen

**Zeit**  / , 

Format “12” oder “24”  
auswählen und zu Datum  
springen

**Datum**  / , 

Format “MM TT JJJJ”,  
“JJJJ MM TT” oder  
“TT MM JJJJ” auswählen und  
zu Datumstrennsymbol  
springen

## Weitere nützliche Funktionen

Datumstrennsymbol

 / , OK

Trennzeichen “ . ” “ : ” “ / “  
oder “ - ” auswählen und  
bestätigen

## Sprache

In diesem Menü können Sie die Displaysprache einstellen und anpassen.

So erreichen Sie das Menü:

Menü

Hauptmenü öffnen

 / 

Einstellungen

OK

Menü auswählen und  
bestätigen

 / 

Telefoneinstellungen

OK

Menü auswählen und  
bestätigen

 / 

Sprache

OK

Menü auswählen und  
bestätigen

 / 

OK

Gewünschte Sprache  
auswählen und bestätigen

# Weitere nützliche Funktionen

## Kalender

Über dieses Menü öffnen Sie den Kalender. Sie können den angezeigten Tag wechseln. Die Navigation erfolgt über die Tasten  /  und  / .

So öffnen Sie den Kalender:

|                                                                                                                                                                                   |                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                              | Hauptmenü öffnen              |
|  /  Extras OK   | Menü auswählen und bestätigen |
|  /  Kalender OK | Menü auswählen und bestätigen |

## Alarm

Über dieses Menü können Sie 5 verschiedene Alarmer programmieren.

So öffnen Sie den Alarm:

|                                                                                                                                                                                    |                               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                               | Hauptmenü öffnen              |
|  /  Extras OK    | Menü auswählen und bestätigen |
|  /  Alarm OK | Menü auswählen und bestätigen |

## Weitere nützliche Funktionen



/



00:00

Bearbeiten

Wählen Sie einen Alarm aus und aktivieren Sie den Bearbeitungsmodus (Edit)

Aus



Wählen Sie "Ein" oder "Aus" und navigieren Sie anschließend nach unten

00:00



Zeit im Format Stunden:Minuten eingeben und zu Wiederholen springen

Wiederholen



Wählen Sie "Einmal", "Täglich" oder "Tage" (benutzerdefiniert) und springen Sie zu Schlummern

Bei Auswahl Tage:

SMTWTFS



Wählen Sie einen Wochentag aus

**S** = Sunday (Sonntag), **M** = Monday (Montag),  
**T** = Tuesday (Dienstag), **W** = Wednesday (Mittwoch),  
**T** = Thursday (Donnerstag), **F** = Friday (Freitag),  
**S** = Saturday (Samstag)

Ein

oder

Aus

Stellen Sie den Alarm für diesen Tag an oder aus

## Weitere nützliche Funktionen

Verfahren Sie für eventuelle weitere Tage analog.



Aktivierte Tage werden eingerahmt angezeigt.



Springen Sie zu Schlummern

Schlummer (Min.)



/



Stellen Sie zwischen “1” und “10” Minuten ein und springen Sie zu Warntyp

Warntyp



Fertig

“Vib. und klingeln”, “Nur klingeln” oder “Nur vibrieren” auswählen und bestätigen

Speichern?

Ja

oder

Nein

Änderungen bestätigen oder verwerfen

## Rechner

Ein einfacher Rechner zur Lösung von Grundrechenaufgaben.

Mit den Tasten  $\wedge$  und  $\vee$  wählen Sie die gewünschte Rechenart (+, -, x, ÷).

Mit der Taste  $\#_{\text{dB}}$  können Sie einen Dezimalpunkt setzen.

Mit der Taste  $\ast+$  ändern Sie das Vorzeichen ( $\pm$ ).

|                           |                               |
|---------------------------|-------------------------------|
| Menü                      | Hauptmenü öffnen              |
| $\wedge$ / $\vee$ Extras  | OK                            |
|                           | Menü auswählen und bestätigen |
| $\wedge$ / $\vee$ Rechner | OK                            |
|                           | Menü auswählen und bestätigen |

## Beispiel

Zur Berechnung von “-5 x 2.5” betätigen Sie die folgenden Tasten:

$$5_{\text{KL}} \ast+ = -5$$

$$\wedge \wedge \wedge = x$$

$$2_{\text{BC}} \#_{\text{dB}} 5_{\text{KL}} = 2.5$$

$$\text{OK} = -12.5$$

$$\text{Löschen} = \text{Löschen}$$

# Weitere nützliche Funktionen

## Klangregler

Diese Funktion wird besonders von Trägern von Hörgeräten begrüßt. Im Lieferzustand ist der Klangregler normal eingestellt. Zwei weitere Einstellungen sind möglich:

- Niederfrequenz
- Hochfrequenz

|                                      |   |                                  |                                                                                                                                                                          |
|--------------------------------------|---|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Menü                                 |   | Hauptmenü öffnen                 |                                                                                                                                                                          |
| <input type="button" value="↑"/>     | / | <input type="button" value="↓"/> | <input type="button" value="Einstellungen"/> <input type="button" value="OK"/>                                                                                           |
| Menü auswählen und bestätigen        |   |                                  |                                                                                                                                                                          |
| <input type="button" value="↑"/>     | / | <input type="button" value="↓"/> | <input type="button" value="Tonhöhe einstellen"/> <input type="button" value="OK"/>                                                                                      |
| Menü auswählen und bestätigen        |   |                                  |                                                                                                                                                                          |
| <input type="button" value="↑"/>     | / | <input type="button" value="↓"/> | <input type="button" value="Normal"/> , <input type="button" value="Niederfrequenz"/> oder <input type="button" value="Hochfrequenz"/> <input type="button" value="OK"/> |
| Einstellung auswählen und bestätigen |   |                                  |                                                                                                                                                                          |

Wählen Sie den Frequenzbereich für Ihr persönlich bestes Klangerlebnis aus.

# Weitere nützliche Funktionen

## Netzeinstellungen

**Netzwerkwahl:** In diesem Menü können Sie andere Mobilfunknetze als die Ihres Netzbetreibers auswählen. Dafür müssen jedoch entsprechende Vereinbarungen bestehen.

**Bevorzugte Netzwerke:** Sie können von der SIM-Karte vorgegebene Mobilfunknetze auswählen und bearbeiten. Um die Priorität zu ändern, nutzen Sie die Tasten  / .



Es werden eventuell nicht alle angebotenen Funktionen von jedem Provider unterstützt. Wenden Sie sich für detaillierte Informationen an Ihren Mobilfunk-Serviceprovider vor Ort.

Menü

Hauptmenü öffnen



Einstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



Netzwerkeinstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen

Netzwerkwahl

oder

Bevorzugte Netzwerke

Folgen Sie der Menüstruktur  Seite 99.

# Weitere nützliche Funktionen

## Sicherheitseinstellungen

In diesem Menü legen Sie fest, welche Funktionen des Telefons oder der SIM-Karte durch ein Passwort/PIN geschützt werden sollen. PIN und Passwort können geändert werden.



PIN und PIN2 erhalten Sie mit der SIM-Karte. Weitere Informationen hierzu erhalten Sie bei Ihrem SIM-Karten-Serviceprovider.

Menü

Hauptmenü öffnen



/



Einstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



Sicherheitseinstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen

SIM-Sperre



Die PIN erhalten Sie mit Ihrer SIM-Karte. Wenn Sie die SIM-Sperre deaktivieren, brauchen Sie beim Einschalten des Telefons keine PIN eingeben.

Es wird empfohlen, die SIM-Sperre eingeschaltet zu lassen, um unbefugten Personen die Nutzung Ihres Telefons zu erschweren.

## Weitere nützliche Funktionen

### Telefonsperre



Werkseitig ist das Passwort 1234. Ist diese Sperre aktiviert, müssen Sie nach dem Einschalten des Telefons erst das Passwort für die Telefonsperre und anschließend die PIN eingeben.

### Kennwort ändern

Ändern der Passwörter/PIN

Folgen Sie der Menüstruktur Seite 100.

### Tipps

Sperren Sie das Telefon mit Ihrer persönlichen PIN. Durch eine von Ihnen selbst festgelegte PIN schützen Sie das Telefon gegen unbefugten Zugriff.

### Menü

Hauptmenü öffnen



/



Einstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



Sicherheitseinstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



Kennwort ändern

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



PIN

OK

Menü auswählen und bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

---

Alte PIN eingeben  OK

Neue PIN  OK

Erneut eingeben  OK

### PIN- & PIN2-Code

**PIN-** (Personal Identity Number) und PIN2-Code sind 4- bis 8-stellige Nummern. Den PIN- und PIN2-Code erhalten Sie zusammen mit der SIM-Karte von Ihrem Netzanbieter.

### PUK- & PUK2-Code

**PUK-** (Personal Unblocking Key) und PUK2-Code sind 4- bis 8-stellige Nummern. Diese werden nur dann benötigt, wenn Sie den PIN-Code Ihrer SIM-Karte dreimal hintereinander falsch eingegeben haben und die SIM-Karte gesperrt ist. Den PUK- und PUK2-Code erhalten Sie zusammen mit der SIM-Karte von Ihrem Netzanbieter.

## Telefonieinstellung

So navigieren Sie zum Menü "Telefonieinstellungen".

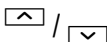
Menü  Hauptmenü öffnen

 /  Einstellungen  OK

Menü auswählen und  
bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

---



Telefoneinstellungen

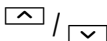
OK

Menü auswählen und  
bestätigen

### Displayeinstellungen

In diesem Menü passen Sie das Display des Telefons auf Ihr persönliches Profil an.

Navigieren Sie zum Menü "Telefoneinstellungen".



Displaymerkmale

OK

Menü auswählen und  
bestätigen

### Wählen Sie

Hintergrundbild

um ein Hintergrundbild zu  
wählen

Datum und Uhrzeit anzeigen

um Datum und Uhrzeit  
anzuzeigen

LCD-Beleuchtung

um die Helligkeit und die  
Beleuchtungsdauer der  
Hintergrundbeleuchtung  
einzustellen

Themen

um ein Farbschema zu  
wählen

Folgen Sie der Menüstruktur ➞ Seite 98.

# Weitere nützliche Funktionen

## Klingelprofil

In diesem Menü passen Sie die Töne des Telefons auf Ihr persönliches Profil an.

|                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                                  | Hauptmenü öffnen                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|  /  Benutzerprofile | <br>Menü auswählen und bestätigen                                                                                                                                                                                           |
|  /  Optionen        |  /  Definieren <br>Profil auswählen und Optionen aufrufen |

## Wählen Sie

|                  |                                                                                  |
|------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Toneinstellungen | um bestimmte Klingeltöne für verschiedene Tonalarme auszuwählen                  |
| Lautstärke       | um für die verschiedenen Signalisierungen die Lautstärke der Ruftöne auszuwählen |



Längeres Hören bei voller Hörerlautstärke kann Gehörschäden verursachen.

|         |                                                                                                       |
|---------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Warntyp | um auszuwählen, ob Sie mit einem Rufton oder per Vibration über einen Anruf informiert werden möchten |
|---------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Weitere nützliche Funktionen

|              |                                                                               |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------|
| Klingeltyp   | um für die Signalisierungen die Art des Klingeltyps auszuwählen               |
| Extra Ton    | um Extratöne für bestimmte Situationen einzustellen                           |
| Antwortmodus | um auszuwählen, mit welchen Tasten eingehende Anrufe angenommen werden können |

Folgen Sie der Menüstruktur ➞ Seite 101.

Beispiel - Lautesten Klingelton einstellen

Der lauteste Klingelton ist MIDI 1 + Lautstärke 7 = 100dB.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Hauptmenü öffnen                               |
|  /  Benutzerprofile OK                                                                                                                                                                           | Menü auswählen und bestätigen                  |
|  /  Optionen  /  Definieren OK | Eigenes Profil auswählen und Optionen aufrufen |
|  /  Toneinstellungen OK                                                                                                                                                                      | Menü auswählen und bestätigen                  |

## Weitere nützliche Funktionen

 /  **Eingehender Anruf** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

 /  **MIDI 1** **OK**  
Klingelton auswählen und bestätigen

**Zurück**

 /  **Lautstärke** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

 /  **Klingelton** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

 **7** **OK**  
Lautstärke auswählen und bestätigen

### Automatische Tastensperre

Sie können das Telefon so einstellen, dass die Tastensperre nach einer gewissen Zeit im Bereitschaftsmodus automatisch aktiviert wird.

**Menü** Hauptmenü öffnen

 /  **Einstellungen** **OK**  
Menü auswählen und bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

 /  Sicherheitseinstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Autom. Tastenfeldsperre   
Menü auswählen und bestätigen

### Funktionstasten

Sie können festlegen, welches Menü oder welche Funktion beim Drücken der Tasten  /  im Stand-by-Modus geöffnet werden soll.

 Menü  Hauptmenü öffnen

 /  Einstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Telefoneinstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Funktionstasten   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Oben oder Unten   
Taste auswählen

## Weitere nützliche Funktionen

---



Menü oder Funktion  
auswählen und bestätigen

## Anrufeinstellungen



Es werden eventuell nicht alle angebotenen Funktionen von jedem Provider unterstützt. Wenden Sie sich für detaillierte Informationen an Ihren Mobilfunk-Serviceprovider vor Ort. Eventuell handelt es sich hierbei um kostenpflichtige Dienste.

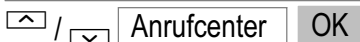
### Anruferkennung

Mit dieser Funktion wird die Übertragung der eigenen Rufnummer an den Angerufenen aktiviert/deaktiviert.

---

Menü

Hauptmenü öffnen



Anrufcenter

OK

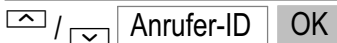
Menü auswählen und  
bestätigen



Anrufeinstellungen

OK

Menü auswählen und  
bestätigen



Anrufer-ID

OK

Menü auswählen und  
bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

 /  Nach Netzwerk einstellen ,

ID ausblenden oder ID senden OK

Einstellung auswählen und bestätigen

### Anklopfen

Diese Funktion benachrichtigt Sie während eines Gesprächs, dass ein weiterer Anrufer versucht Sie zu erreichen.

Menü Hauptmenü öffnen

 /  Anrufcenter OK

Menü auswählen und bestätigen

 /  Anrufeinstellungen OK

Menü auswählen und bestätigen

 /  Anklopfen OK

Menü auswählen und bestätigen

und wählen Sie dann

Aktivieren OK um die Funktion Anklopfen zu aktivieren

Deaktivieren OK um die Funktion Anklopfen zu deaktivieren

## Weitere nützliche Funktionen

Abfragestatus

OK

um die aktuelle Einstellung  
anzuzeigen

### Anrufweiterleitung

Mit den nachfolgenden Funktionen können Sie eingehende Anrufe an zugewiesene Rufnummern umleiten.

Menü

Hauptmenü öffnen



/



Anrufcenter

OK

Menü auswählen und  
bestätigen



/



Anrufeinstellungen

OK

Menü auswählen und  
bestätigen



/



Rufumleitung

OK

Menü auswählen und  
bestätigen



/



Alle Umleitungen abbrechen

OK

Schaltet die Rufumleitung  
für alle Anrufe aus

Wählen Sie die gewünschten Einstellungen zur  
Anrufweiterleitung aus

Alle Voiceanrufe umleiten

Umleiten, wenn nicht erreichbar

Umleiten, wenn keine Antwort

## Weitere nützliche Funktionen

Umleiten, wenn besetzt

Alle Datenanrufe umleiten

OK

und wählen Sie dann

Aktivieren

OK

Zu neuer Nummer

OK



oder Suchen

OK

Nummer eingeben oder aus dem Telefonbuch auswählen.

oder

Zur Voicemail

OK

Die Anrufumleitung ist aktiv.

Deaktivieren

OK

Entsprechende Anrufumleitung ist deaktiviert

Abfragestatus

OK

Aktuelle Einstellung anzeigen

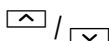
# Weitere nützliche Funktionen

## Rufnummernsperre

Mit den nachfolgenden Funktionen können Sie Beschränkungen der ein- und abgehenden Anrufe vornehmen.

Menü

Hauptmenü öffnen



Anrufcenter

OK

Menü auswählen und bestätigen



Anrufeinstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



Anrufssperre

OK

Menü auswählen und bestätigen

Wählen Sie die zu sperrenden Anrufe aus

Ausgehende Anrufe

Alle Anrufe

Internationale Anrufe

Internationale Anrufe, außer Privat-PLMN



Privat-PLMN (**P**ublic **L**and **M**obile **N**etwork) bezeichnet das Netzwerk bei dem Ihre SIM-Karte registriert ist (Heimnetz).

## Weitere nützliche Funktionen

Eingehende Anrufe

Alle Anrufe

Beim Roaming

Alles aktivieren

Kennwort für Anrufsperrung 

Alles abbrechen

Kennwort für Anrufsperrung 

oder

Kennwort für Sperre ändern

Altes Kennwort 

Neues Kennwort 

Neues Kennwort bestätigen 

OK



Werkseitig ist das Passwort 1234.

### Automatische Wahlwiederholung

Wenn diese Funktion aktiviert ist, wird eine automatische Wahlwiederholung eingeleitet, wenn die gewählte Nummer "besetzt" ist.

Menü

Hauptmenü öffnen



/



Anrufcenter

OK

Menü auswählen und bestätigen

## Weitere nützliche Funktionen

 /  Anrufeinstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Erweiterte Einstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Autom. Wiederwahl   
Funktion einschalten

## Broadcast-Nachrichten

Ihr Mobiltelefon unterstützt den Empfang von Broadcast<sup>1</sup> Nachrichten.



Informationen zu Broadcast-Nachrichten, Gebührentarif, Daten und Angebote erhalten Sie bei Ihrem SIM-Karten-Serviceprovider.

Menü

Hauptmenü öffnen

 /  Mitteilungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  Broadcast-Mitteilung   
Menü auswählen und bestätigen

<sup>1</sup> Broadcast wird auch als **CB = Cell Broadcast** bezeichnet (Informationsdienste Ihres Netzbetreibers)

## Weitere nützliche Funktionen

### Werkseinstellungen

Das Telefon kann auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt werden.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                               |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Hauptmenü öffnen              |
|  /  Einstellungen                        | Menü auswählen und bestätigen |
|  /  Sicherheitseinstellungen             | Menü auswählen und bestätigen |
|  /  Werkseinstellungen wiederherstellen  | Menü auswählen und bestätigen |
|  Werkseitig ist das Passwort 1234.                                                                                                                                                                         |                               |

## 11 Bluetooth®

### Bluetooth® ein- / ausschalten

Menü

Hauptmenü öffnen



/



Extras

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



Bluetooth

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



Strom

Ein

Bluetooth® einschalten

oder



/



Strom

Aus

Bluetooth® ausschalten



Bei eingeschaltetem Bluetooth® entlädt sich der Akku sehr schnell. Schalten Sie die Funktion aus, wenn sie nicht benötigt wird!

Sie haben die Möglichkeit, Ihr Mobiltelefon M6000 über die Bluetooth®-Funkvernetzung mit einem Bluetooth®-Headset zu verbinden.

Menü

Hauptmenü öffnen

 /  Extras OK

Menü auswählen und bestätigen

 /  Bluetooth OK

Menü auswählen und bestätigen

 /  Audiogerät suchen OK

Menü auswählen und bestätigen



Wie Sie Ihr Bluetooth®-Headset in den Paarungsmodus versetzen, entnehmen Sie bitte der entsprechenden Anleitung Ihres Bluetooth®-Headsets.

 /  Koppeln

Gerät auswählen und Verbindung einleiten

 0000 OK

PIN eingeben und bestätigen



Den erforderlichen PIN finden Sie in der Anleitung Ihres Bluetooth®-Headsets.

Nach der erfolgreichen Paarung der Geräte stehen Ihnen weitere Funktionen zur Auswahl  Seite 103.



Wie Sie das Headset beim Telefonieren verwenden, entnehmen Sie bitte der entsprechenden Anleitung des Bluetooth®-Headsets.

## 12 Notruffunktion

Dieses Telefon ist mit einer komfortablen Notruffunktion ausgestattet. Es können bis zu 5 Rufnummern für einen Notruf eingetragen werden. Damit diese Funktion wie vorgesehen funktioniert, müssen Sie zunächst eine Nachricht aufsprechen. Siehe Abschnitt "SOS-Nachricht aufnehmen" auf Seite 81.

### Notrufnummern eintragen/löschen

So fügen Sie einen Eintrag aus dem Telefonbuch als Notrufnummer ein.



Jede Nummer, die Sie als Notrufnummer nutzen wollen, muss im Telefonbuch gespeichert sein.

Menü

Hauptmenü öffnen



/



Einstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



Hilfeeinstellung

OK

Menü auswählen und bestätigen



/



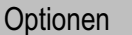
SOS-Einstellung

OK

Menü auswählen und bestätigen

## Notruffunktion

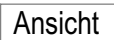
 /  SOS-Nummern einrichten   
Menü auswählen und bestätigen

 /   Optionen   
Speicherplatz auswählen und Optionen aufrufen

 /  Ändern   
Funktion auswählen und bestätigen

 /    
Eintrag auswählen und bestätigen

Sie können hier folgende Funktionen ausführen:

|                                                                                   |                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------|
|  | Eintrag anzeigen |
|  | Eintrag löschen  |

## Notruf senden an

Sie können festlegen, ob ein Notruf nur an die unter "SOS-Nummern einrichten" eingetragenen Nummern oder an das eingetragene Callcenter gesendet werden soll.

 Hauptmenü öffnen

 /  Einstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

# Notruffunktion

---

 /  Hilfeeinstellung 

Menü auswählen und  
bestätigen

---

 /  SOS-Einstellung 

Menü auswählen und  
bestätigen

---

 /  SOS-Moduseinstellung 

Menü auswählen und  
bestätigen

---

 /  5 Rufnummern einrichten oder  
Callcenter einrichten. oder  

Modus wählen und bestätigen

---

## Callcenternummer einrichten

So richten Sie eine Nummer ein.

---

 Hauptmenü öffnen

---

 /  Einstellungen 

Menü auswählen und  
bestätigen

---

 /  Hilfeeinstellung 

Menü auswählen und  
bestätigen

---

 /  SOS-Einstellung 

Menü auswählen und  
bestätigen

---

 /  Callcenternummer einrichten.   
Menü auswählen und bestätigen

  Nummer bearbeiten und bestätigen

## SOS-Nachricht aufnehmen

Wenn Sie einen Notruf auslösen, wird eine Nachricht übermittelt. Hierbei ist es besonders wichtig, dem Angerufenen verständlich zu machen, dass er oder sie die Taste "0" drücken muss, um den Notruf anzunehmen. Das M6000 schaltet dann auf Freisprechen, so dass der angerufene Teilnehmer Sie hören und mit Ihnen sprechen kann. Die Länge der Nachricht ist auf 15 Sekunden begrenzt. Eine typische Nachricht sollte folgende Angaben enthalten:

Hier spricht ... **Ihr Name** ...

Ich benötige Hilfe - bitte drücken Sie die Taste Null, um meinen Anruf anzunehmen.

 Menü  Hauptmenü öffnen

 /  Einstellungen   
Menü auswählen und bestätigen

 /  HilfeEinstellung   
Menü auswählen und bestätigen

# Notruffunktion

 /  SOS-Nachricht aufnehmen 

Menü auswählen und bestätigen

Optionen  /  Aufnahme 

Aufnahme starten

 Stopp

Nachricht in das Mikrofon sprechen und bestätigen

Audio speichern?  / 

Aufnahme speichern oder verwerfen

Sie können hier folgende Funktionen ausführen:

Wiedergabe

Nachricht anhören

Löschen

Nachricht löschen

## Sturznotruf - Bitte lesen Sie diesen Abschnitt sorgfältig

Der in Ihrem Telefon befindliche Sensor ist ein technisch ausgereiftes und innovatives Bauteil. Er funktioniert zuverlässig, solange Sie das Telefon an einem Band o. ä. um den Hals tragen. Solche Haltebänder (Lanyards) sind in jedem Telefonladen erhältlich.

Bei einem Sturz löst der Sensor den Alarm aus und tätigt die von Ihnen festgelegten Anrufe, ohne dass Sie das Telefon erst suchen und die Alarmtaste betätigen müssen.

## Notruffunktion

Wird der Alarm versehentlich ausgelöst, stellen Sie ihn mit der Alarmtaste Auf und Ab wieder ab. Das M6000 kann auf normal oder empfindlich eingestellt werden.

Bei aktiviertem Sturznotruf erscheint das Symbol



im Display des Telefons.



Tragen Sie das Telefon lieber in der Hosentasche, einem Aktenkoffer oder einer Tasche bei sich, sind Fehlalarme nicht auszuschließen. In diesem Fall sollte der Sturznotruf anweisungsgemäß abgestellt werden.



Ein Fehlalarm bei offiziellen Notrufzentralen kann erhebliche Kosten verursachen, die Ihnen in Rechnung gestellt werden können. Verwenden Sie diese Funktion daher sorgsam.

Menü

Hauptmenü öffnen



Einstellungen

OK

Menü auswählen und bestätigen



Hilfeeinstellung

OK

Menü auswählen und bestätigen

# Notruffunktion

 /  Person gestürzt SOS 

Menü auswählen und bestätigen

 /  Normal oder Empfindlich 

Empfindlichkeit auswählen und Funktion aktivieren

oder

 /  Aus 

Funktion deaktivieren

## Notruffunktion - Beispiele

Anhand von zwei Beispielen wird die Notruffunktion erklärt.

## Notruf an eine Notrufzentrale



Ein Falschalarm bei offiziellen Notrufzentralen kann erhebliche Kosten verursachen, die Ihnen in Rechnung gestellt werden können.



Eventuell müssen Sie sich bei einer Notrufzentrale registrieren lassen. Erkundigen Sie sich bei Ihrem Arzt oder Ihrer Kommune über entsprechende Angebote.

## Notruffunktion

Führen Sie folgende Einstellung durch:

|                                                                                                                                                                                                                     |                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                                                                | Hauptmenü öffnen                         |
|  /  <b>Einstellungen</b> <b>OK</b>                | Menü auswählen und bestätigen            |
|  /  <b>Hilfeeinstellung</b> <b>OK</b>             | Menü auswählen und bestätigen            |
|  /  <b>SOS-Einstellung</b> <b>OK</b>              | Menü auswählen und bestätigen            |
|  /  <b>Callcenternummer einrichten.</b> <b>OK</b> | Menü auswählen und bestätigen            |
|  <b>OK</b>                                                                                                                         | Nummer bearbeiten und bestätigen         |
|  /  <b>SOS-Moduseinstellung</b> <b>OK</b>         | Menü auswählen und bestätigen            |
|  /  <b>Callcenter einrichten.</b> <b>OK</b>   | Modus wählen und anschließend bestätigen |

# Notruffunktion

## Bei einem Notruf:

Das Telefon wählt die Nummer der Notrufzentrale. Wenn die Verbindung hergestellt ist, wird Ihre eingestellte SOS-Aufnahme übermittelt. Anschließend bleibt die Verbindung noch ca. 10 Sekunden aktiv. Sollte die Rufnummer der Notrufzentrale "besetzt" sein, werden automatisch bis zu drei weitere Anrufversuche durchgeführt.

## Notruf an mehrere Nummern

Die gewünschten Rufnummern müssen im Telefonbuch gespeichert sein (Verwandte/Freunde). Führen Sie folgende Einstellung durch:

|                                                                                                                                                                           |                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| Menü                                                                                                                                                                      | Hauptmenü öffnen                                           |
|  /      | Einstellungen OK<br>Menü auswählen und bestätigen          |
|  /      | Hilfeeinstellung OK<br>Menü auswählen und bestätigen       |
|  /      | SOS-Einstellung OK<br>Menü auswählen und bestätigen        |
|  /  | SOS-Nummern einrichten OK<br>Menü auswählen und bestätigen |

# Notruffunktion

 /   Optionen  
Speicherplatz auswählen und  
Optionen aufrufen

 /   Ändern OK  
Funktion auswählen und  
bestätigen

 /   OK  
Eintrag auswählen und  
bestätigen

Nachdem bis zu 5 Notrufnummern eingerichtet wurden:

Zurück

 /   SOS-Moduseinstellung  OK  
Menü auswählen und  
bestätigen

 /   5 Rufnummern einrichten  OK  
Modus wählen und  
anschließend bestätigen

## Bei einem Notruf:

Das Telefon wählt die 1. Notrufnummer. Wenn die Verbindung hergestellt ist, wird Ihre eingestellte SOS-Aufnahme übermittelt. Anschließend bleibt die Verbindung noch ca. 10 Sekunden aktiv, bevor die nächste Nummer gewählt wird. Sollte eine Rufnummer "besetzt" sein oder es meldet sich ein Anrufbeantworter, wird automatisch zur Wahl der nächsten

# Notruffunktion

---

Notrufnummer übergeleitet (ca. nach 1-2 Minuten). Geht Ihr Notruf beim angerufenen Teilnehmer ein, hört dieser zunächst die von Ihnen aufgezeichnete Sprachnachricht und drückt dann die Taste 0, um den Anruf anzunehmen. Der Notruf wird danach im Freisprechmodus geführt. Vergessen Sie nicht, den Notrufschalter abzuschalten.

## Notruf starten

Schieben Sie den **Notrufschalter** nach oben. Eine Sirene ertönt. Das Telefon wählt die eingestellte Nummer. Je nach gewählten Einstellungen wird z. B. eine Wahlwiederholung oder eine Weiterschaltung zu anderen Nummern durchgeführt.

## Notruf beenden

Nach dem Gespräch oder zum Abbrechen des Notrufs müssen Sie den **Notrufschalter** wieder nach unten schieben.

## Sturznotruf beenden

Bei einer ungewollten Auslösung der Funktion müssen Sie den **Notrufschalter** nach oben und direkt wieder nach unten schieben.

## 13 Dienste

Über dieses Menü erreichen Sie das SIM Application Toolkit (meistens als STK abgekürzt) Ihres Mobilfunkanbieters. Inhalt und Funktionen hängen vom Anbieter und der eingesetzten SIM-Karte ab. Das SIM Application Toolkit (STK) ist ein GSM-Systemstandard, über den die SIM-Karte verschiedene Aktionen auslösen und darüber Mehrwertdienste aufrufen kann.



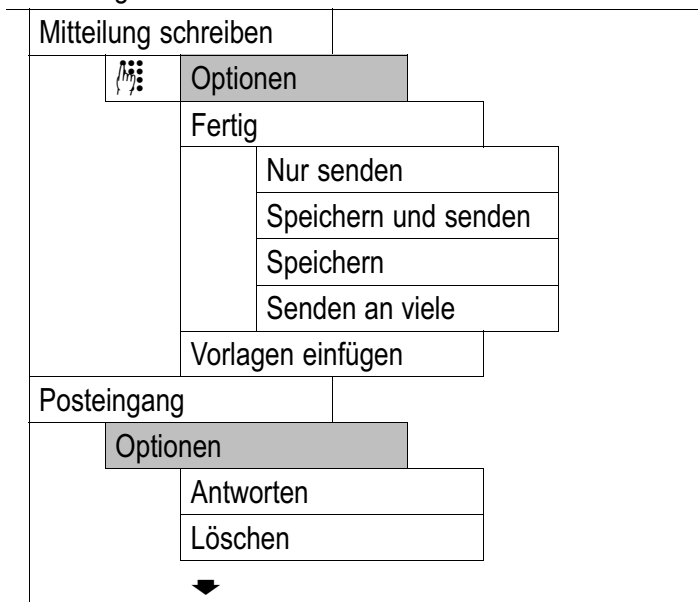
Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem Mobilfunk-Serviceprovider vor Ort. Eventuell handelt es sich hierbei um kostenpflichtige Dienste.

## 14 Menüstruktur

### Hauptmenü

Über die Taste **MI** = **Menü** öffnen Sie das Hauptmenü. Danach wählen Sie mit den Tasten **^**/**v** einen Menüpunkt aus und bestätigen Ihre Auswahl. Weitere Informationen zum Menü und zur Bedienung  Kapitel 4.

### Mitteilungen



# Menüstruktur

|                   |                          |                                                                                     |  |
|-------------------|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|
|                   |                          | Weiterleiten                                                                        |  |
|                   |                          | Zum Telefon kopieren /<br>Zu SIM kopieren                                           |  |
|                   |                          | Zum Telefon verschieben /<br>Zu SIM verschieben                                     |  |
|                   |                          | Nummer verwenden                                                                    |  |
| Postausgang       |                          |                                                                                     |  |
|                   | Optionen                 |                                                                                     |  |
|                   |                          | Senden                                                                              |  |
|                   |                          | Bearbeiten                                                                          |  |
|                   |                          | Löschen                                                                             |  |
|                   |                          | Zum Telefon kopieren /<br>Zu SIM kopieren                                           |  |
|                   |                          | Zum Telefon verschieben /<br>Zu SIM verschieben                                     |  |
|                   |                          | Nummer verwenden                                                                    |  |
| Vorlagen          |                          |                                                                                     |  |
| SMS-Einstellungen |                          |                                                                                     |  |
|                   | Profileinstellungen      |                                                                                     |  |
|                   | Allgemeine Einstellungen |                                                                                     |  |
|                   |                          | Sendebericht                                                                        |  |
|                   |                          |  |  |

# Menüstruktur

---

|                      |                            |  |
|----------------------|----------------------------|--|
|                      | Antwortpfad                |  |
|                      | Speicherstatus             |  |
|                      | Bevorzugtes Speichermedium |  |
|                      | SIM                        |  |
|                      | Telefon                    |  |
| Voicemail-Server     |                            |  |
| Broadcast-Mitteilung |                            |  |
|                      | Empfangsmodus              |  |
|                      | Mitteilung lesen           |  |
|                      | Sprachen                   |  |
|                      | Kanaleinstellungen         |  |

## Anrufcenter

|                 |                          |
|-----------------|--------------------------|
| Anrufprotokolle |                          |
|                 | Verpasste Anrufe         |
|                 | Optionen                 |
|                 | Löschen                  |
|                 | Im Telefonbuch speichern |
|                 | Anrufen                  |
|                 | Textnachricht senden     |
|                 | Ausgehende Anrufe        |
|                 | siehe Verpasste Anrufe   |
|                 | Empfangene Anrufe        |
|                 | siehe Verpasste Anrufe   |
|                 | Protokolle löschen       |
|                 | Verpasste Anrufe         |
|                 | Ausgehende Anrufe        |
|                 | Empfangene Anrufe        |
|                 | Alles löschen            |
|                 | Anrufzeitmesser          |
|                 | Letzter Anruf            |
|                 | ↓                        |

# Menüstruktur

|  |                                                                                     |                          |
|--|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
|  |                                                                                     | Gewählte Rufnummern      |
|  |                                                                                     | Empfangene Anrufe        |
|  |                                                                                     | Alles zurücksetzen       |
|  | Anrufrufen                                                                          |                          |
|  | Kosten des letzten Anrufs                                                           |                          |
|  | Gesamtkosten                                                                        |                          |
|  | Kosten zurücksetzen                                                                 |                          |
|  | Max. Kosten                                                                         |                          |
|  | Preis pro Einheit                                                                   |                          |
|  | Anrufeinstellungen                                                                  |                          |
|  | Anrufer-ID                                                                          |                          |
|  |                                                                                     | Nach Netzwerk einstellen |
|  |                                                                                     | ID ausblenden            |
|  |                                                                                     | ID senden                |
|  | Anklopfen                                                                           |                          |
|  |                                                                                     | Aktivieren               |
|  |                                                                                     | Deaktivieren             |
|  |                                                                                     | Abfragestatus            |
|  | Rufumleitung                                                                        |                          |
|  | Alle Voiceanrufe umleiten                                                           |                          |
|  |  |                          |

# Menüstruktur

|                             |                                 |                                          |
|-----------------------------|---------------------------------|------------------------------------------|
|                             | Umleiten, wenn nicht erreichbar |                                          |
|                             | Umleiten, wenn keine Antwort    |                                          |
|                             | Umleiten, wenn besetzt          |                                          |
|                             | Alle Datenanrufe umleiten       |                                          |
|                             | Alle Umleitungen abbrechen      |                                          |
| Anrufssperre                |                                 |                                          |
|                             | Ausgehende Anrufe               |                                          |
|                             |                                 | Alle Anrufe                              |
|                             |                                 | Internationale Anrufe                    |
|                             |                                 | Internationale Anrufe, außer Privat-PLMN |
|                             | Eingehende Anrufe               |                                          |
|                             |                                 | Alle Anrufe                              |
|                             |                                 | Beim Roaming                             |
|                             | Alles aktivieren                |                                          |
|                             | Alles abbrechen                 |                                          |
|                             | Kennwort für Sperre ändern      |                                          |
| Geschlossene Benutzergruppe |                                 |                                          |
| Erweiterte Einstellungen    |                                 |                                          |
|                             | Autom. Wiederwahl               |                                          |
|                             | Anrufzeitanzeige                |                                          |

# Menüstruktur

---

## Telefonbuchliste

---

|                          |             |
|--------------------------|-------------|
| Neuen Kontakt hinzufügen |             |
|                          | Zu SIM      |
|                          | Zum Telefon |
| M1/M2/M3 einstellen      |             |
|                          | M1-Nummer   |
|                          | M2-Nummer   |
|                          | M3-Nummer   |
| Kopieren                 |             |
|                          | Zum Telefon |
|                          | Zu SIM      |
| Alles kopieren           |             |
|                          | Von SIM     |
|                          | Vom Telefon |
| Löschen                  |             |
| Alles löschen            |             |
|                          | Von SIM     |
|                          | Vom Telefon |



|                            |                     |  |
|----------------------------|---------------------|--|
| Kurzwahl                   |                     |  |
|                            | Status              |  |
|                            | Nummer einstellen   |  |
| Telefonbuch-Einstellungen  |                     |  |
|                            | Zusätzliche Nummern |  |
|                            | Besitzernummer      |  |
|                            | Diensteinwählnummer |  |
|                            | SOS-Nummer          |  |
| Speicherstatus             |                     |  |
| Bevorzugtes Speichermedium |                     |  |
|                            | SIM                 |  |
|                            | Telefon             |  |

## Einstellungen

---

|                      |  |
|----------------------|--|
| Telefoneinstellungen |  |
|----------------------|--|

|  |                   |  |
|--|-------------------|--|
|  | Uhrzeit und Datum |  |
|--|-------------------|--|

|  |                          |  |
|--|--------------------------|--|
|  | Uhrzeit/Datum einstellen |  |
|--|--------------------------|--|

|  |                   |  |
|--|-------------------|--|
|  | Format einstellen |  |
|--|-------------------|--|

|  |                                    |  |
|--|------------------------------------|--|
|  | Ein/Ausschalten zeitlich festlegen |  |
|--|------------------------------------|--|

|  |         |  |
|--|---------|--|
|  | Sprache |  |
|--|---------|--|

|  |                 |  |
|--|-----------------|--|
|  | Displaymerkmale |  |
|--|-----------------|--|

|  |                 |  |
|--|-----------------|--|
|  | Hintergrundbild |  |
|--|-----------------|--|

|  |                            |  |
|--|----------------------------|--|
|  | Datum und Uhrzeit anzeigen |  |
|--|----------------------------|--|

|  |                 |  |
|--|-----------------|--|
|  | LCD-Beleuchtung |  |
|--|-----------------|--|

|  |            |  |
|--|------------|--|
|  | Helligkeit |  |
|--|------------|--|

|  |      |  |
|--|------|--|
|  | Zeit |  |
|--|------|--|

|  |        |  |
|--|--------|--|
|  | Themen |  |
|--|--------|--|

|  |                 |  |
|--|-----------------|--|
|  | Funktionstasten |  |
|--|-----------------|--|

|  |      |  |
|--|------|--|
|  | Oben |  |
|--|------|--|

|  |       |  |
|--|-------|--|
|  | Unten |  |
|--|-------|--|



|                       |                         |                              |                         |  |
|-----------------------|-------------------------|------------------------------|-------------------------|--|
| Tonhöhe einstellen    |                         |                              |                         |  |
|                       | Normal                  |                              |                         |  |
|                       | Niederfrequenz          |                              |                         |  |
|                       | Hochfrequenz            |                              |                         |  |
| Hilfeeinstellung      |                         |                              |                         |  |
|                       | SOS-Einstellung         |                              |                         |  |
|                       |                         | SOS-Moduseinstellung         |                         |  |
|                       |                         |                              | 5 Rufnummern einrichten |  |
|                       |                         |                              | Callcenter einrichten.  |  |
|                       |                         |                              | Aus                     |  |
|                       |                         |                              | SOS-Nummern einrichten  |  |
|                       |                         | Callcenternummer einrichten. |                         |  |
|                       |                         | Person gestürzt SOS          |                         |  |
|                       |                         | Normal                       |                         |  |
|                       |                         | Empfindlich                  |                         |  |
|                       |                         | Aus                          |                         |  |
|                       | SOS-Nachricht aufnehmen |                              |                         |  |
| Netzwerkeinstellungen |                         |                              |                         |  |
|                       | Netzwerkwahl            |                              |                         |  |
|                       | Neue Suche              |                              |                         |  |
|                       | ↓                       |                              |                         |  |

# Menüstruktur

|  |  |                                     |  |
|--|--|-------------------------------------|--|
|  |  | Netzwerk wählen                     |  |
|  |  | Wahlmodus                           |  |
|  |  | Bevorzugte Netzwerke                |  |
|  |  | Sicherheitseinstellungen            |  |
|  |  | SIM-Sperre                          |  |
|  |  | Telefonsperre                       |  |
|  |  | Autom. Tastenfeldsperre             |  |
|  |  | Feste Einwahl                       |  |
|  |  | Modus                               |  |
|  |  | Feste Einwahlliste                  |  |
|  |  | Gesperrte Einwahl                   |  |
|  |  | Modus                               |  |
|  |  | Gesperrte Einwahlliste              |  |
|  |  | Kennwort ändern                     |  |
|  |  | PIN                                 |  |
|  |  | PIN2                                |  |
|  |  | Telefonkennwort                     |  |
|  |  | Werkseinstellungen wiederherstellen |  |

## Benutzerprofile

|                         |  |
|-------------------------|--|
| Allgemein               |  |
| Aktivieren              |  |
| Definieren              |  |
| Toneinstellungen        |  |
| Eingehender Anruf       |  |
| Alarm                   |  |
| Einschalten             |  |
| Ausschalten             |  |
| Mitteilung              |  |
| Tastenfeld              |  |
| Lautstärke              |  |
| Klingelton              |  |
| Tastenton               |  |
| Warntyp                 |  |
| Nur klingeln            |  |
| Nur vibrieren           |  |
| Vib. und klingeln       |  |
| Vibrieren dann klingeln |  |
| ↓                       |  |

# Menüstruktur

|              |                 |  |
|--------------|-----------------|--|
| Klingeltyp   |                 |  |
|              | Einzel          |  |
|              | Wiederholen     |  |
|              | Aufsteigend     |  |
| Extra Ton    |                 |  |
|              | Warnung         |  |
|              | Fehler          |  |
|              | Anklopfen       |  |
|              | Verbinden       |  |
| Antwortmodus |                 |  |
|              | Beliebige Taste |  |
| Treffen      | siehe Allgemein |  |
| Außen        |                 |  |
| Innen        |                 |  |
| Headset      |                 |  |
| Bluetooth    |                 |  |

## Extras

---

|           |                   |
|-----------|-------------------|
| Kalender  |                   |
| Alarm     |                   |
| Rechner   |                   |
| Bluetooth |                   |
|           | Strom             |
|           | Audiogerät suchen |
|           | Mein Gerät        |
|           | Aktive Geräte     |
|           | Info              |

## Dienste Seite 89

---

|                           |
|---------------------------|
| (Providerabhängiges Menü) |
|---------------------------|

## 15 Fehlerbeseitigung

### Service-Hotline

Haben Sie Probleme mit Ihrem Telefon, kontrollieren Sie zuerst die folgenden Hinweise. Bei technischen Problemen wenden Sie sich bitte an unsere Service-Hotline unter Tel. 0180 5 001388 (Kosten bei Drucklegung: 14 ct/Min. aus dem dt. Festnetz; maximal 42 ct/Min. aus den Mobilfunknetzen). Bei Garantieansprüchen wenden Sie sich an Ihren Fachhändler. Die Garantiezeit beträgt 2 Jahre.

### Fragen und Antworten

| Fragen                                                    | Antworten                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Das Telefon lässt sich nicht einschalten.                 | <ul style="list-style-type: none"><li>- Es ist kein Akku eingelegt.</li><li>- Der Akku ist nicht geladen.</li></ul>                            |
| Das Display ist beim Einschalten des Telefons "gesperrt". | <ul style="list-style-type: none"><li>- Benutzen Sie die PUK zum Entsperren der SIM-Karte. Wenden Sie sich an Ihren Serviceprovider.</li></ul> |

## Fehlerbeseitigung

|                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Es wird keine Signalstärke angezeigt.                                                                            | - Keine Netzverbindung. Das Telefon befindet sich möglicherweise an einem Ort ohne Netzdienst. Begeben Sie sich an einen anderen Ort oder wenden Sie sich an Ihren Serviceprovider. |
| Die Tastatur funktioniert überhaupt nicht oder nur sehr langsam.                                                 | - Die Betriebsgeschwindigkeit des Displays ist bei niedrigen Temperaturen verlangsamt. Dies ist normal. Versuchen Sie es an einem wärmeren Ort.                                     |
| Bei einigen Funktionen wird eine Meldung im Display angezeigt, dass die Ausführung/Verwendung nicht möglich ist. | - Viele Funktionen können erst verwendet werden, nachdem der Dienst beantragt wurde. Wenden Sie sich für weitere Details an Ihren Serviceprovider.                                  |

# Fehlerbeseitigung

|                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Die Anzeige steht oder das Gerät reagiert auf keinen Tastendruck.          | <ul style="list-style-type: none"><li>- Nehmen Sie den Akku für 3 Minuten heraus und versuchen Sie es erneut.</li></ul>                                                                                                                                                                                                               |
| Keine Verbindung zum Mobilfunknetz.                                        | <ul style="list-style-type: none"><li>- Wenden Sie sich an Ihren Serviceprovider.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                           |
| Es wird die Meldung "SIM einlegen" auf dem Display angezeigt.              | <ul style="list-style-type: none"><li>- Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte korrekt eingelegt ist. Wenden Sie sich ggf. an Ihren Serviceprovider.</li></ul>                                                                                                                                                                        |
| Der Akku kann nicht geladen werden oder ist innerhalb kürzester Zeit leer. | <ul style="list-style-type: none"><li>- Der Akku ist defekt.</li><li>- Stellen Sie das Telefon richtig auf die Ladestation bzw. schließen Sie das Ladegerät richtig an. Reinigen Sie die Kontaktflächen am Telefon und an der Ladestation mit einem weichen trockenen Tuch.</li><li>- Laden Sie das Telefon 4 Stunden lang.</li></ul> |

## Tipps rund um den Akku

Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelassene Akkus, Kabel und Ladegeräte, da sonst der Akku beschädigt werden kann.

Schließen Sie den Akku nicht kurz. Lassen Sie den Akku immer im Telefon, um einen versehentlichen Kurzschluss der Akkukontakte zu vermeiden.

Halten Sie die Akkukontakte sauber und frei von Schmutz.

Der Akku kann hunderte Male ge- und entladen werden, seine Lebensdauer ist jedoch begrenzt. Tauschen Sie den Akku aus, wenn die Akkuleistung merklich gesunken ist.

# Technische Eigenschaften

## 16 Technische Eigenschaften

### Technische Daten

| Merkmal             | Wert                                                                       |
|---------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Standard            | <b>GSM</b> <sup>1</sup> 900, 1800, 1900 MHz Triband                        |
| Abmessungen         | 50,5 x 134 x 17 mm<br>(B x H x T)                                          |
| Gewicht             | < 100 g inkl. Akku                                                         |
| Stromversorgung     | Eingang: 100-240 V,<br>50-60 Hz, 0,2 A<br>Ausgang: Mini-USB 5 V,<br>500 mA |
| Akku                | Model: BP-75LI<br>3,7 V, 750 mAh                                           |
| Stand-by-Zeit       | Bis zu 170 h                                                               |
| Max. Gesprächsdauer | Bis zu 120 min                                                             |
| Display             | 5,08 cm (2") Farbe,<br>Auflösung 176 x 220                                 |
| SMS                 | Standard SMS                                                               |

<sup>1</sup> **GSM** = Standard für Mobiltelefone.

# Technische Eigenschaften

| Merkmal                             | Wert             |
|-------------------------------------|------------------|
| Zulässige Umgebungstemperatur       | -10 °C bis 40 °C |
| Zulässige relative Luftfeuchtigkeit | 30 % bis 75 %    |



Technische Änderungen vorbehalten!

## Werkseinstellungen

Die Werkseinstellungen werden über das Menü wiederhergestellt.

## Konformitätserklärung

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der EU-Richtlinie: 1999/5/EG Richtlinie über Funkanlagen und Telekommunikations-einrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität. Die Konformität mit der oben genannten Richtlinie wird durch das auf dem Gerät befindliche CE-Zeichen bestätigt.

Für die komplette Konformitätserklärung nutzen Sie bitte den kostenlosen Download von unserer Website [www.amplicom.eu](http://www.amplicom.eu).



## SAR-Informationen

Informationen zu Funkfrequenzemissionen und den spezifischen Absorptionsraten (**SAR = Specific Absorption Rate**).

Bei der Entwicklung dieses Mobiltelefons wurden die einschlägigen Sicherheitsstandards für Funkfrequenzemissionen berücksichtigt. Diese Grenzwerte basieren auf wissenschaftlichen Richtlinien und beinhalten eine Sicherheitsmarge, um die Sicherheit aller Personen zu gewährleisten, unabhängig von Alter und Gesundheitszustand.

Die auf den Richtlinien zu den Funkfrequenzemissionen angegebenen Werte basieren auf einer Maßeinheit Namens SAR. Die Ermittlung von SAR-Werten erfolgt mit standardisierten Methoden, bei denen das Telefon in allen verwendeten Frequenzbändern mit höchster Energieleistung arbeitet.

## Technische Eigenschaften

Obwohl es bei den SAR-Werten verschiedener Telefonmodelle zu Unterschieden kommen kann, wurden jedoch alle Modelle zur Einhaltung der relevanten Richtlinien zu Funkfrequenzemissionen entwickelt. Für Bewohner von Ländern, die wie die Europäische Union den von der ICNIRP (International Commission on **N**on-Ionizing **R**adiation **P**rotection) empfohlenen SAR-Grenzwert übernommen haben, der bei 2W/Kg (gemittelt über 10 Gramm Gewebe) liegt, gelten die folgenden Informationen:

Der höchste gemessene SAR-Wert, gemittelt über 10 g Gewebe, betrug für dieses Mobiltelefon bei der Nutzung am Ohr < 0,422 W/kg.

## 17 Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie diesen Abschnitt sorgfältig.



Es besteht Erstickungsgefahr!  
Halten Sie Verpackungs- und Schutzfolien  
von Kindern fern.

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Telefon ist geeignet für das Telefonieren innerhalb eines Mobilfunknetzes. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Eigenmächtige Veränderungen oder Umbauten sind nicht zulässig. Öffnen Sie das Gerät in keinem Fall selbst und führen Sie keine eigenen Reparaturversuche durch.

### Anwendungsbereich

- Verwenden Sie das Telefon **nicht** in verbotenen Bereichen.
- Schalten Sie das Telefon in der Nähe medizinischer Geräte aus (z. B. in Krankenhäusern).
- Verwenden Sie das Telefon nicht an Tankstellen oder in der Nähe von Kraftstoffen oder Chemikalien.
- Erkundigen Sie sich vor dem Benutzen des Telefons in Flugzeugen bei der Fluggesellschaft, ob Sie das Mobiltelefon betreiben dürfen.

## **Allgemeine Hinweise**

- Vermeiden Sie Rauch, Staub, Erschütterungen, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze oder direkte Sonneneinstrahlung. Ihr Telefon ist nicht wasserdicht; halten Sie es trocken.
- Verwenden Sie ausschließlich Originalzubehör und Originalakkus. Versuchen Sie nicht andere Produkte anzuschließen.
- Wenn Sie das Telefon an andere Geräte anschließen möchten, lesen Sie die Bedienungsanleitung zu diesem Gerät, um detaillierte Sicherheitshinweise zu erhalten. Versuchen Sie nicht inkompatible Produkte anzuschließen.
- Reparaturen an diesem Gerät dürfen nur von qualifiziertem Kundendienstpersonal durchgeführt werden.
- Bei allen Mobilfunkgeräten kann es zu Interferenzen kommen, die die Leistung beeinträchtigen können.
- Halten Sie Ihr Telefon und seine Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Die SIM-Karte kann entnommen werden. Vorsicht! Kleinkinder könnten diese verschlucken.
- Der Rufton wird über den Lautsprecher wiedergegeben. Nehmen Sie zuerst den Anruf an und halten Sie dann das Telefon an das Ohr.

## Sicherheitshinweise

---

- Verwenden Sie das Telefon während der Fahrt mit Kraftfahrzeugen oder Fahrrädern nur mit zugelassenen Freisprecheinrichtungen und entsprechend positionierten Halterungen. Vergewissern Sie sich, dass durch den Betrieb des Telefons keine sicherheitsrelevanten Funktionen gestört werden. Beachten Sie zwingend die gesetzlichen und landes-spezifischen Vorschriften.
- Zu implantierten Herzschrittmachern sollte immer ein Abstand von mindestens 15 cm eingehalten werden, um eventuelle Störungen zu vermeiden. Sie sollten das eingeschaltete Telefon nicht in der Brusttasche tragen. Bei Gesprächen halten Sie das Telefon an das vom Herzschrittmacher entgegengesetzte Ohr. Das Telefon muss sofort ausgeschaltet werden, wenn Sie irgendwelche Beeinträchtigungen spüren oder vermuten.
- Dieses Telefon ist hörgerätekompatibel. Tragen Sie ein Hörgerät, sollten Sie sich trotzdem bei Ihrem Arzt oder beim Hersteller des Hörgeräts über eventuelle Beeinträchtigungen durch Mobilfunkgeräte erkundigen.
- Verlassen Sie sich bei der Absicherung für Notfälle nicht allein auf das Mobilfunktelefon. Aus verschiedenen technischen Gründen ist es nicht möglich, unter allen Umständen eine sichere Verbindung zu garantieren.

## Netzteil



**Achtung:** Verwenden Sie nur das mitgelieferte Steckernetzteil, da andere Netzteile das Telefon beschädigen können. Versperren Sie den Zugang zum Steckernetzteil nicht durch Möbel oder andere Gegenstände.



Das mitgelieferte Netzteil erfüllt die Ökodesign-Anforderungen der Europäischen Union (Richtlinie 2005/32/EG). Dies bedeutet, dass sowohl im Betrieb als auch im Ruhezustand der Stromverbrauch im Vergleich zu Netzteilen älterer Bauart deutlich niedriger ist.

## Aufladbare Akkus



**Achtung:** Werfen Sie Akkus nicht ins Feuer. Verwenden Sie nur Akkus des gleichen Typs!

## Barcodeaufkleber auf dem Telefon

Die Barcodeaufkleber enthalten Informationen über Ihr Telefon, wie z. B. die Seriennummer. Entfernen Sie diese nicht.

## Entsorgung

Wollen Sie Ihr Gerät entsorgen, bringen Sie es zur Sammelstelle Ihres kommunalen Entsorgungsträgers (z. B. Wertstoffhof). Nach dem Elektro- und Elektronikgerätegesetz sind Besitzer von Altgeräten gesetzlich verpflichtet, alte **Elektro- und Elektronikgeräte** einer getrennten Abfallerfassung zuzuführen. Das Symbol bedeutet, dass Sie das Gerät auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen!



## Gefährdung von Gesundheit und Umwelt durch Akkus und Batterien!



Akkus und Batterien nie öffnen, beschädigen, verschlucken oder in die Umwelt gelangen lassen. Sie können giftige und umweltschädliche Schwermetalle enthalten. Sie sind gesetzlich verpflichtet, Akkus und Batterien beim batterievertreibenden Handel sowie bei zuständigen Sammelstellen, die entsprechende Behälter bereitstellen, sicher zu entsorgen. Die Entsorgung ist unentgeltlich. Die Symbole bedeuten, dass Sie Akkus und Batterien auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen und sie über Sammelstellen der Entsorgung zugeführt werden müssen.

**Verpackungsmaterialien** entsorgen Sie entsprechend den lokalen Vorschriften.

### **18 Pflegehinweise / Garantie**

#### **Pflegehinweise**

- Reinigen Sie die Gehäuseoberflächen mit einem weichen und fusselfreien Tuch.
- Verwenden Sie keine Reinigungs- oder Lösungsmittel.

#### **Garantie**

AMPLICOM Geräte werden nach den modernsten Produktionsverfahren hergestellt und geprüft. Ausgesuchte Materialien und hoch entwickelte Technologien sorgen für einwandfreie Funktion und lange Lebensdauer. Ein Garantiefall liegt nicht vor, wenn die Ursache einer Fehlfunktion des Geräts bei dem Mobilfunknetzbetreiber/Provider liegt. Die Garantie gilt nicht für die in den Produkten verwendeten Batterien, Akkus oder Akkupacks. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate, gerechnet vom Tage des Kaufs.

Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos beseitigt. Der Garantieanspruch erlischt bei Eingriffen durch den Käufer oder durch Dritte.

## **Pflegehinweise/ Garantie**

---

Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, natürliche Abnutzung, durch falsches Aufstellen oder Aufbewahren, durch unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse hervorgerufen werden, sind von der Garantie ausgeschlossen. Wir behalten uns vor, bei Reklamationen die defekten Teile auszubessern, zu ersetzen oder das Gerät auszutauschen. Ausgetauschte Teile oder ausgetauschte Geräte gehen in unser Eigentum über. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen, soweit sie nicht auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit des Herstellers beruhen.

Sollte Ihr Gerät dennoch einen Defekt innerhalb der Garantiezeit aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage Ihrer Kaufquittung ausschließlich an das Geschäft, in dem Sie Ihr AMPLICOM Gerät gekauft haben. Alle Gewährleistungsansprüche nach diesen Bestimmungen sind ausschließlich gegenüber Ihrem Fachhändler geltend zu machen. Nach Ablauf von zwei Jahren nach Kauf und Übergabe unserer Produkte können Gewährleistungsrechte nicht mehr geltend gemacht werden.

## 19 Stichwortverzeichnis

### A

Akkuladezustand, 8  
Akkustandswarnung, 9  
Alarm, 54  
Anklopfen, 69  
Anruf abweisen, 11, 35  
Anrufannahme, 11, 35  
Anrufe tätigen  
    und annehmen, 35  
Anrufeinstellungen, 68  
Anrufen, 11, 35  
Anruferkennung, 68  
Anrufliste, 35, 39  
Anruflistendetails, 40  
Anrufweiterleitung, 70  
Auf einen Blick, 4, 16  
Aufladen, 8  
Auflegen, 35  
Ausschalten, 10  
Automatische Tastensperre, 66  
Automatische  
    Wahlwiederholung, 73

### B

Bedienelemente, 16  
Bereitschaftsmodus, 25  
Bestimmungsgemäße  
    Verwendung, 112  
Bluetooth, 76  
Broadcast Nachrichten, 74

### C

Callcenternummer einrichten, 80

### D

Datum, 11, 51  
Dienste, 89  
Direktwahl, 36  
Direktwahl Tasten, 49  
Display, 18  
Displayeinstellungen, 63  
Displaysymbole, 18

### E

Einschalten, 10  
Einstieg, 24  
Energiesparmodus, 25  
Entgangene  
    Anrufe zurückrufen, 35  
Entsorgung, 116

# Stichwortverzeichnis

---

## F

Fehlerbeseitigung, 104  
Fragen und Antworten, 12, 104  
Freisprechen, 36  
Funktionstasten, 67  
Funktionsweise, 20

## G

Garantie, 117  
Gespräch beenden, 11, 35  
Gesprächsdauer, 36

## H

Halten, 38  
Hauptmenü, 90  
Hochfrequenz, 58  
Hörerlautstärke, 36

## I

Interpunktion und  
Sonderzeichen, 29

## K

Kalender, 54  
Klangregler, 58  
Klingelprofileinstellungen, 64  
Klingelton, 64  
Klingelton ein-/ausschalten, 37  
Konformitätserklärung, 109  
Kurzanleitung, 4  
Kurzwahl, 50

## L

Lautesten  
Klingelton einstellen, 11, 65  
Lautester Klingelton, 11  
Lautstärke, 64

## M

Menüstruktur, 90  
Mikrofon stummschalten, 37, 38  
Multitap, 28

## N

Namenseingabe, 31  
Netz, 10  
Netzeinstellungen, 59  
Neuer Anruf, 38  
Niederfrequenz, 58  
Notruf an eine Notrufzentrale, 84  
Notruf an mehrere Nummern, 86  
Notruf beenden, 88  
Notruf senden an, 79  
Notruf starten, 88  
Notruffunktion, 78  
Notruffunktion-Beispiele, 84  
Notrufnummer  
eintragen/löschen, 78

## P

Persönliche PIN, 61  
Pflegehinweise, 117  
PIN-/PIN2-Code, 62  
Probleme, 104  
PUK-/PUK2-Code, 62

## R

Rechner, 57  
Rückruf, 35  
Rufnummernsperrung, 72

## S

SAR-Informationen, 110  
Schreibweisen, 24  
Service-Hotline, 104  
Sicherheitseinstellungen, 60  
Sicherheitshinweise, 112  
SIM Application Toolkit, 89  
SIM-Karte, 6  
SMS, 41  
SMS erstellen, 44  
SMS-Einstellungen, 41  
Softkeys, 25  
SOS, 78  
SOS-Nachricht aufnehmen, 81  
Sprache, 11, 53  
Sturznotruf, 82  
Symbole, 18

## T

Tasten freigeben, 37  
Tastensperre, 37  
Technische Daten, 108  
Telefonbuch, 27, 30, 35, 38  
Telefonbucheinträge  
bearbeiten, 32  
Telefonbucheinträge  
erstellen, 27, 31  
Telefonbucheinträge löschen, 32  
Telefonbucheinträge  
speichern, 27  
Telefoneinstellungen, 62  
Text eingeben, 28  
Text und Zahlen eingeben, 28  
Texteingabe, 31  
Tipps rund um den Akku, 107  
Toneinstellungen, 64

## U

Uhrzeit, 11, 51

## V

Verpackungsinhalt, 6  
Voicemail, 47

## W

Wählen, 35  
Wahlwiederholung, 35  
Während eines Gesprächs, 38  
Weitere  
nützliche Funktionen, 49  
Werkzeugeinstellungen, 75, 109

## Wichtige Garantiehinweise

Die Garantiezeit für Ihr AMPLICOM - Produkt beginnt mit dem Kaufdatum. Ein Garantieanspruch besteht bei Mängeln, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind. Der Garantieanspruch erlischt bei Eingriffen durch den Käufer oder durch Dritte. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, natürliche Abnutzung, durch falsches Aufstellen oder Aufbewahren, durch unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantieleistung.

BITTE WENDEN SIE SICH IM GARANTIEFALL AUSSCHLIESSLICH AN DEN HÄNDLER, BEI DEM SIE DAS GERÄT GEKAUFT HABEN, UND VERGESSEN SIE NICHT, DEN KAUFBELEG VORZULEGEN.

UM UNNÖTIG LANGE WARTEZEITEN ZU VERMEIDEN, SENDEN SIE REKLAMATIONSGERÄTE BITTE NICHT AN UNSERE BÜROADRESSE.

BEI FRAGEN ZUR BEDIENUNG UND GARANTIELEISTUNG LESEN SIE BITTE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG ODER WENDEN SIE SICH AN UNSERE HOTLINE:

0180 5 001388

(Kosten bei Drucklegung: 14ct/Min. aus dem dt. Festnetz,  
maximal 42 ct/Min. aus den Mobilfunknetzen)

**AUDIOLINE GmbH**

Neuss

Internet: [www.amplicom.eu](http://www.amplicom.eu) - E-mail: [info@audioline.de](mailto:info@audioline.de)